

Panasonic

X700

تعليمات التشغيل الجزء ٢ هاتف خلوي رقمي (جوال)

الرجاء قراءة هذه الإرشادات كاملة، قبل تشغيل هذا الهاتف.
قم بشحن البطارية قبل التشغيل.

Instrukcja obsługi. Część 2 Cyfrowy Telefon Komórkowy

*Prosimy o dokładne zapoznanie się z tymi instrukcjami (części 1 i 2)
przed przystąpieniem do korzystania z aparatu.
Wymień baterię przed uruchomieniem.*

Instrucțiuni de operare Partea 2 Telefon celular digital

*Înainte de a folosi acest echipament vă rugăm să citiți complet următoarele instrucțiuni (partea 1 și 2).
Încărcați bateria înainte de folosire.*

EB - X700

الهاتف المحمول

telefon komórkowy

telefon mobil

GSM

معلومات هامة

نشكرك على شرائك هاتف باناسونيك الخلوي الرقمي. لقد تم تصميم هذا الهاتف ليعمل على شبكات GSM و GSM900 و GSM1800 و GSM1900 كما أنها تدعم أيضا نظام GPRS للاتصالات ببيانات الحزمة. الرجاء التأكد من أن البطارية مشحونة بالكامل قبل الاستخدام.

نحن، شركة Panasonic Mobile Communications Development of Europe Ltd ، نصرح أن الهاتف EB-X700 يتوافق مع المتطلبات الرئيسية والمتطلبات الأخرى المناسبة الخاصة بتوجيهات الاتحاد الأوروبي 1999/5/EC.

يمكن معرفة إعلان الموافقة المنطبق على هذا الهاتف على الموقع:

<http://www.panasonicmobile.com>

تم تصميم وتصنيع واختبار هاتف باناسونيك المحمول هذا لضمان أنه يتوافق مع المواصفات التي تغطي الإرشادات الخاصة بالتعرض للتردد اللاسلكي (RF) والمطبقة في وقت تصنيع الهاتف وبالتوافق مع القواعد التنظيمية بكلا من دول الاتحاد الأوروبي ولجنة الاتصالات الفيدرالية الأمريكية وهيئة الاتصالات الأسترالية الرجاء الاطلاع على موقعنا على شبكة الإنترنت للتعرف على أحدث المعلومات والمعايير والتوافق الخاص بالاستخدام داخل بلدك/منطقتك. <http://www.panasonicmobile.com>

ينبغي قراءة وفهم المعلومات الآتية حيث إنها تقدم تفاصيل يمكنك من تشغيل هاتفك بطريقة آمنة في الاستخدام بالنسبة لك وللبيئة المحيطة بك من ناحية، ولوفاء بالمتطلبات القانونية فيما يتعلق باستخدام الهاتف المحمولة من ناحية أخرى.

يجب شحن هذا الجهاز بأجهزة الشحن المعتمدة فقط لضمان الأداء الأمثل ولتجنب تعرض الهاتف للتلوث. أي أسلوب استخدام آخر سيؤدي إلى إيصال أي اعتماد ممنوح للجهاز وقد يشكل خطرا. تأكد من توافق معدل الجهد الكهربائي (الفولت) لشاحن السفر السريع مع المنطقة التي سيتم استخدام الهاتف فيها عند السفر للخارج. وقد تم تزويد شاحن السفر السريع (EB-CAXXXX*) بطقم الأدوات الرئيسية. (ملاحظة XX تدل على منطقة الشاحن مثل CN (جمهورية الصين الشعبية) أو EU (دول الاتحاد الأوروبي) أو UK (المملكة المتحدة).

إن استخدام حزمة بطارية غير تلك الموصى بها من قبل الشركة المصنعة قد يؤدي إلى مخاطر تتعلق بالسلامة. إن استخدام الخاصية التي تجعل الإضاءة الخلفية للمفاتيح في وضع التشغيل بشكل مستمر لفترة طويلة، مثل تشغيل لعبة أو المصنّفح، يقصر من عمر البطارية كثيرا. للحفاظ على عمر أطول للبطارية، اضبط الإضاءة الخلفية للمفاتيح على إيقاف. لا تستخدم هذا الهاتف بدون تركيب غطاء البطارية.

قم بإغلاق الهاتف الخلوي عند السفر في طائرة. إن استخدام الهاتف الخلوي في الطائرة قد يشكل خطرا على تشغيل الطائرة، ويعطل الشبكة الخلوية وقد يكون غير قانونيا. إن عدم الالتزام بهذه التعليمات قد يؤدي إلى تعليق أو إيقاف خدمات الشبكة الخلوية للمنتهك أو اتخاذ إجراء قانوني ضده أو كليهما معا.

لا تقم بإحراق البطارية أو التخلص منها بنفس أسلوب التخلص من المخلفات العادية. يجب التخلص من البطارية بالتوافق مع القوانين المحلية، ومن الممكن إعادة تصنيعها.

لا ينصح باستخدام هذا الجهاز في محطات التزود بالوقود. يجب على المستخدمين تذكّر الالتزام بالقيود المفروضة على استخدام الأجهزة اللاسلكية في محطات التزود بالوقود أو في المعامل الكيميائية أو في أي مكان تجرى فيه عمليات تفجير باستمرار. لا تقم أبدا بتعرض البطارية لدرجات حرارة مرتفعة للغاية (تتجاوز ٦٠ درجة مئوية).

من الضروري أن يكون للسائق السيطرة التامة على السيارة طوال الوقت. ولذا فلا تمسك بالهاتف بينما تقوم بالقيادة، اذهب إلى مكان آمن للتوقف أولا. ولا تتحدث في ميكروفون طقم تحرير الديدن إذا كان هذا سيشغلك عن الانتباه للطريق. كن دائما على دراية تامة بكل القيود التي تعلق باستخدام الهاتف الخلوية في المنطقة التي تقوم بالقيادة، والتزم بهذه القيود طوال الوقت.

يجب توخي الحذر عند استخدام الهاتف بالقرب من الأجهزة الطبية الشخصية، مثل منظم ضربات القلب أو السماعات الطبية.



تذكر أن تقوم بإيقاف وظيفة التنبيه عند التواجد في طائرة أو بالقرب من منشأة طبية لتفادي تشغيل الهاتف لنفسه تلقائياً.



لاستخدام أكثر فعالية، يرجى حمل الهاتف بطريقة عادية كأى هاتف آخر. لتجنب انخفاض جودة الإشارة أو أداء الهوائي، يرجى عدم لمس أو تغطية منطقة الهوائي عندما يكون الهاتف في وضع التشغيل. لا تترك الكاميرا في مواجهة مباشرة لأشعة الشمس لتجنب ضعف أداء الكاميرا، التعديلات أو التركيبات غير المصرح بها، قد تعرض الهاتف للتلف وتنتهك القوانين المعمول بها. استخدام تعديلات أو تركيبات غير معتمدة قد يتسبب في إبطال الضمان الخاص بك -ولا يؤثر هذا على حقوقك القانونية.



عندما تعرض الهاتف أو البطارية المرفقة به أو ملحقات الشحن للبلل، لا تقم بوضعها في أي جهاز تسخين مثل الميكروويف أو البوتاجاز أو الحاويات ذات الضغط العالي أو المجففات أو ما شابه ذلك. فقد يؤدي هذا إلى ضعف البطارية أو الهاتف و/أو جهاز الشحن أو زيادة سخونتها أو تمددها أو انفجارها و/أو نشوب حريق. وعلاوة على ذلك، فقد يصدر الجهاز أو الملحقات دخاناً وقد تتلف الدوائر الكهربائية وتتسبب في تعطيل الأجهزة. لا تتحمل شركة Panasonic "باتاسونيك" المسؤولية عن بعض أو كل الأضرار التي تنتج عن سوء الاستخدام سواء كانت مباشرة أو غير مباشرة.



يوصى بعمل نسخة أو نسخة احتياطية، بما يناسبكم، لأية معلومات أو بيانات مهمة قد قمت بتخزينها على ذاكرة الهاتف. لتجنب فقدان البيانات بشكل عرضي، قم باتباع الإرشادات المتعلقة بالعناية بالهاتف وبطاريته وصيانتها. لا تتحمل شركة Panasonic "باتاسونيك" أية مسؤولية قانونية عن أي من الخسائر أو جميعها، والتي تنتج عن فقدان البيانات، ويتضمن ذلك على سبيل المثال لا الحصر، الخسائر المباشرة وغير المباشرة (بما يتضمن على سبيل المثال لا الحصر، الخسائر الناتجة، المدخرات المعجلة، خسائر الدخل).

الهاتف له القدرة على تخزين ونقل المعلومات الشخصية. ومن المستحسن أن تحرص على التأكد من أن أية معلومات شخصية أو مالية قد تم تخزينها منفصلة عن الهاتف. يجب عليك استخدام خصائص الحماية مثل، قفل الهاتف و/أو قفل بطاقة SIM التي تم تزويد الجهاز بها كإجراء حماية للمعلومات الموجودة عليه. لا تتحمل شركة Panasonic "باتاسونيك" أية مسؤولية قانونية عن أي من الخسائر أو جميعها، والتي تنتج عن فقدان البيانات، ويتضمن ذلك على سبيل المثال لا الحصر، الخسائر المباشرة وغير المباشرة (بما يتضمن على سبيل المثال لا الحصر، الخسائر الناتجة، المدخرات المعجلة، خسائر الدخل).



الهاتف له القدرة على تنزيل وتخزين المعلومات والبيانات من مصادر خارجية. مسؤولية التأكد من عدم انتهاك لقوانين حقوق النشر أو أي قوانين أخرى سارية تقع على عاتقك أنت شخصياً. لا تتحمل شركة Panasonic "باتاسونيك" أية مسؤولية قانونية عن أي من الخسائر أو جميعها، والتي تنتج عن فقدان البيانات أو أي انتهاك لقوانين حقوق النشر أو حقوق الملكية الفكرية، ويتضمن ذلك على سبيل المثال لا الحصر، الخسائر المباشرة وغير المباشرة (بما يتضمن على سبيل المثال لا الحصر، الخسائر الناتجة، المدخرات المعجلة، خسائر الدخل).



إذا كان الهاتف مزود بكاميرا مدمجة أو بإمكانية تركيب كاميرا، فننصحك بالحرص المناسب حيال استخدامها. إن مسؤولية التأكد من حملك بتصريح بالنقاط الصور للأشخاص أو الأشياء وعدم انتهاك أية حقوق شخصية أو حقوق أي طرف آخر عند استخدام الكاميرا تقع على عاتقك أنت شخصياً. يجب الامتنال لأية قوانين محلية أو دولية معمول بها أو أية قيود أخرى خاصة بحكم استعمال الكاميرا في تطبيقات وبيئات معينة. ويشمل ذلك عدم استخدام الكاميرا في الأماكن التي قد يحظر فيها استعمال معدات التصوير والفيديو. لا تتحمل شركة Panasonic "باتاسونيك" أية مسؤولية قانونية عن أي من الخسائر أو جميعها، والتي قد تنتج عن انتهاك حقوق النشر أو حقوق الملكية الفكرية، ويتضمن ذلك على سبيل المثال لا الحصر، الخسائر المباشرة وغير المباشرة.

يجب استخدام هذا الجهاز مع الملحقات التي تعتمدها Panasonic "باتاسونيك" فقط لضمان الأداء الأمثل وتجنب تعرض الهاتف للتلف. لا تتحمل شركة Panasonic

"باتاسونيك" أية مسؤولية عن الأضرار التي قد تنشأ نتيجة استخدام ملحقات غير معتمدة من Panasonic "باتاسونيك".

يجب استخدام هذا الهاتف بالتوافق مع أية قوانين دولية أو محلية معمول بها أو أية قيود خاصة تحكم استعماله في تطبيقات وبيئات معينة. ويتضمن ذلك على سبيل المثال لا الحصر، المستشفيات والطائرات وأثناء القيادة وأية استعمالات أخرى تحكمها قيود.

مخططات شاشات العرض والأشكال المصورة الموجودة بهذا المستند هي للأغراض التوضيحية ومن الممكن أن تختلف عن شاشات العرض الفعلية في هاتفك. تحتفظ شركة Panasonic "باتاسونيك" بالحق في تغيير المعلومات الموجودة بهذا المستند دون إشعار مسبق.

لقد تم استخدام تكنولوجيا ذات دقة عالية لإنتاج الشاشة البلورية السائلة (LCD)، وفي بعض الظروف يمكن أن تظهر وحدات البكسل بشكل أكثر إضاءة أو عتمة. ويرجع ذلك إلى خصائص شاشة LCD ولا يعتبر عيب تصنيع.

قد يؤدي الضغط على أي مفتاح إلى إطلاق نغمة عالية. تجنب مسك الهاتف بالقرب من الأذن أثناء الضغط على المفاتيح.

قد تؤثر الحرارة الزائدة على تشغيل الهاتف بشكل مؤقت. ويعتبر هذا شيئاً عادياً ولا يدل على وجود خلل. قد تقل جودة العرض إذا تم استخدام الهاتف لفترة طويلة في أماكن تزيد فيها درجة الحرارة عن ٤٠ درجة مئوية.

لا تقم بتعديل الجهاز أو فكه. لا توجد بالداخل أجزاء يمكن للمستخدم صيانتها.

لا تعرض الجهاز للاهتزاز الزائد عن الحد أو لصدمة عنيفة. لا تسقط البطارية على الأرض.

تجنب تلامس الجهاز للسوائل. إذا أصبح الهاتف مبتلاً، فقم على الفور بنزع البطارية واتصل بالموزع.

لا تترك الجهاز في أشعة الشمس المباشرة أو في مكان رطب أو مغبر أو حار. لا تعلق بالبطارية مطلقاً في النار. فقد تنفجر.

احتفظ بالأشياء المعدنية التي قد تتلامس دون قصد مع أطراف التوصيل بعيداً عن الجهاز/البطارية. قد تسبب البطاريات إلحاق التلف بالممتلكات أو إلحاق الإصابة أو الحروق، في حال تلامس أطراف التوصيل مع أي من المواد الموصلة (كالمجوهرات المعدنية، المفاتيح وغيرها).

قم دائماً بشحن البطارية في مكان جيد التهوية، ليس تحت أشعة الشمس المباشرة، وفي درجة حرارة تتراوح ما بين ٥+ درجات مئوية و ٣٥+ درجة مئوية. لا يمكن إعادة شحن البطارية إذا كانت في درجة حرارة خارج ذلك النطاق.

عند توصيل الهاتف بمصدر خارجي، قم بقراءة تعليمات التشغيل الخاصة بالجهاز لمعرفة كيفية التوصيل الصحيح والإطلاع على احتياطات السلامة. تأكد من الهاتف متوافق مع المنتج الذي سيتم توصيله به.

قم بالاتصال بالسلطات المحلية لديك للتعرف على المعلومات الخاصة بإعادة التصنيع وذلك عند التخلص من أي مواد تغليف أو جهاز قديم.



شهادة SAR

دولي-ICNIRP

يتناسب جهاز الهاتف هذا (طراز EB-X700) من PANASONIC مع المواصفات الدولية للتعرض لأموافج الراديو

يعتبر جهاز الهاتف المحمول لديك جهاز إرسال واستقبال. تم تصميم الجهاز وإنتاجه كي لا يتجاوز الحد الأقصى لمستوى التعرض للتردد اللاسلكي (RF) الموصى به من قبل الإرشادات الدولية (ICNIRP). إن هذا المستوى هو جزء من إرشادات شاملة ويحدد مستويات إشارات التردد اللاسلكي (RF) المسموح بها لجميع السكان. هذه الإرشادات تعتمد على مستويات وضعت من قبل مؤسسات علمية مستقلة من خلال تقديرات دراسات علمية دورية. تشمل هذه المواصفات حيز أمان واسع يضمن سلامة جميع الأشخاص، بغض النظر عن الأعمار أو صحة الأشخاص.

تشمل مواصفات التعرض للهواتف المحمولة وحدة قياس تسمى قيمة الاستيعاب المحددة أو SAR. الحد الأقصى لـ SAR كما تم تحديده من قبل المواصفات الدولية هو ٢,٠ واط/كجم. * تم تحديد اختبارات SAR باستخدام أوضاع التشغيل القياسية في حالة إرسال الجهاز بأقصى مستوى طاقة مصدق عليه في كافة نطاقات التردد المختيرة. بالرغم من أنه تم تحديد اختبار SAR في حالة إرسال الجهاز بأقصى مستوى طاقة، ولكن مستوى SAR الفعلي خلال تشغيل الهاتف قد يكون أقل بكثير من الحد الأقصى المسموح به. هذا لأن الهاتف أعد بحيث يعمل على عدة مستويات من الطاقة ويستخدم الطاقة المطلوبة فقط للتوصيل بالشبكة. بشكل عام، كلما تقرب من هوائي شبكة الاتصال، كلما استخدم الهاتف طاقة أقل.

لم تكن أعلى قيمة SAR (معدل الامتصاص المحدد) لهذا الهاتف المحمول عند اختباره على الأذن ** للوافق مع المعيار هي ٠,٤٨٤ واط/كجم متاحة عند طباعة هذا الدليل. وللحصول على هذه القيمة، يرجى الرجوع إلى موقع ويب Panasonic على شبكة الإنترنت على <http://www.panasonicmobile.co.uk/panasonicmobile/Health.html>. بالرغم من إمكانية وجود فروق في مستويات SAR لأنواع الهواتف والأوضاع المختلفة، تلبى كافة المستويات قيود الإرشادات الدولية لمستوى التعرض للتردد اللاسلكي (RF).

* حد SAR للهواتف المحمولة التي يستخدمها الجمهور هو ٢,٠ واط/كجم بمعدل متوسط على كل ١٠ غرامات من نسيج الجسم. يتضمن هذا الحد هامشا كبيرا من الأمان لتوفير حماية إضافية للجمهور ولإيضاح أية تغييرات في القياسات. قد تختلف قيم SAR بناء على متطلبات التقرير الوطنية وسعة موجة الشبكة.

للحصول على معلومات حول SAR في مناطق أخرى يرجى مراجعة معلومات المنتج على <http://www.panasonicmobile.com/health.html>

شركة Panasonic Mobile Communications Co.، ٢٠٠٤ المحدودة. جميع الحقوق محفوظة.

Panasonic
Ideas for life

المعلومات في هذا المستند عرضة للتغيير بدون سابق إشعار. لا يجوز إعادة إنتاج أي جزء من هذه التعليمات أو نقلها في أي شكل من الأشكال أو بواسطة أي وسيلة بدون الحصول على موافقة صريحة من شركة Panasonic Mobile Communications Co., Ltd.

براءة اختراع CP8

(علامة السوق الأوروبية المشتركة CE)

حقوق النشر Arcsoft ٢٠٠٤. جميع الحقوق محفوظة.

ArcSoft

مدعومة بواسطة Mascot _ Mascot Capsule®/Micro3D Edition™
Capsule علامة تجارية مسجلة لـ HI K.K.

هاتف Panasonic X700 بتكنولوجيا Bluetooth®

Bluetooth

علامات وشعارات كلمة Bluetooth مملوكة لشركة Bluetooth SIG, Inc. وأي استخدام لهذه العلامات من قبل شركة Panasonic (باتاسونيك) هو بترخيص. العلامات التجارية والأسماء التجارية الأخرى تخص مالكيها.

miniSD™ بطاقة ذاكرة

miniSD

تطبيقات Java أو جميع العلامات التجارية والشعارات التي تعتمد على Java هي علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة Sun Microsystems, Inc في الولايات المتحدة والبلاد الأخرى.

Java
by Oracle

يحتوي هذا المنتج على برامج مرخصة من شركة Symbian Ltd. © ١٩٩٨-٢٠٠٤، يعتمد هذا البرنامج على نظام Symbian OS.

symbian
OS

تستند أجزاء من هذا البرنامج إلى جزء من عمل الفريق من النوع الحر (-Free Type Team). هذا المنتج محمي من قبل واحد أو أكثر من براءات الإمتياز التالية: براءة امتياز الولايات المتحدة 5,155,805 وبراءة امتياز الولايات المتحدة 5,325,479 وبراءة امتياز الولايات المتحدة 5,159,668 وبراءة امتياز المملكة المتحدة 2232861 وبراءة امتياز فرنسا 90 05712.

T9 Text Input (إدخال النص T9) مرخصة من الشركات التالية: براءة اختراع في الولايات المتحدة بأرقام 5,818,437, 5,953,541, 5,187,480 و 5,945,928 وبراءة اختراع رقم في كندا والمملكة المتحدة 2238414B وبراءة اختراع للمعايير رقم HK0940329 في هونغ كونج و براءة اختراع في جمهورية سنغافورة برقم 51383 و رقم براءة اختراع في الاتحاد الأوروبي برقم 0 842 463 DE/DK, FI, FR, IT, NL, PT.ES, SE, GB (96927260.8) و براءة اختراع في جمهورية كوريا بأرقام KR201211B1 و KR226206B1 والعديد من براءات الاختراع الأخرى قريبة الحدوث في جميع أنحاء العالم.



MicroGolf محمية بحقوق النشر، حقوق النشر © ٢٠٠٤ محفوظة لشركة Morpheme Limited. جميع الحقوق محفوظة.



Balloon-Headed Boy محمية بحقوق النشر، حقوق النشر © ٢٠٠٤ محفوظة لشركة Morpheme Limited. جميع الحقوق محفوظة.

يشمل PC Suite Synchronisation (تزامن مجموعة الكمبيوتر) برنامج التزامن الذي له حقوق نشر © ١٩٩٦ - ٢٠٠٤ Time Information Services Limited. جميع الحقوق محفوظة.



تكنولوجيا VoiceSignal



يحتوي هذا المنتج على برامج مرخصة من شركة Nokia. حقوق النشر © ٢٠٠٤ شركة Nokia. جميع الحقوق محفوظة.

تم الترخيص لهذا المنتج بموجب براءات اختراع MPEG-4 وذلك بالتصريح بالاستخدام الشخصي وغير التجاري من قبل المستهلك لتشفير (i) الفيديو بالتوافق مع المعيار المرئي MPEG-4 ("فيديو MPEG-4") و / أو (ii) فك تشفير فيديو MPEG-4 الذي تم تشفيره من قبل المستهلك المشارك في الأنشطة الشخصية وغير التجارية و/أو كان قد تم الحصول عليه من أحد موفري الفيديو المرخص لهم.

لم يتم منح أو تضمين أي ترخيص لاستخدام غير ذلك. يمكن الحصول على معلومات إضافية من 'MPEG LA, LLC'.

© ٢٠٠٣-٢٠٠٤. Mobility Electronics, Inc.

هام- الرجاء القراءة بعناية:



ترغب شركة MOBILITY TEXAS, INC ("مناحة الترخيص") بترخيص استخدام هذا البرنامج إليك وحدك فقط في حال موافقتك على جميع الشروط في اتفاقية ترخيص المستخدم ("EULA"). الرجاء قراءة تلك الشروط بكل دقة قبل قيامك بتنصيب البرنامج، نظرا لأن ممارستك للحقوق الخاصة بك في استخدام البرنامج، تعني موافقتك على الالتزام بالشروط الخاصة بـ EULA. في حال عدم موافقتك على تلك الشروط، سيقوم مانح الترخيص بعدم الترخيص لك باستخدام هذا البرنامج، وفي مثل هذه الحالة، يجب عليك إزالة جميع الملفات من الهاتف و

الجهاز المحمول باليد و/أو من الكمبيوتر الشخصي بك.

ملكية البرامج برنامج Quickoffice™ ومنتج (منتجات) البرامج الأخرى الواردة ("البرنامج") والمواد المكتوبة المرفقة بما في ذلك جميع الحقوق الفكرية والمعلومات السرية ذات الصلة قد تم تملكها أو الترخيص بها من قبل مانحو الترخيص ومحمية بقوانين حقوق النشر الأمريكية وبموجب قوانين الدول الأخرى وبموجب المعاهدات الدولية.

منح مانتح الترخيص يمكنك حق غير مقصور لاستخدام نسخة واحدة فقط من البرنامج على جهاز كمبيوتر واحد أو جهاز محمول باليد ("جهاز"). قد يجوز لك تحميل نسخة واحدة فقط في ذاكرة التخزين الخاصة بجهاز واحد، وبالتالي، يمكنك استخدام هذه النسخة على نفس هذا الجهاز فقط.

قيود الاستخدام والتنازل إذا كانت حزمة البرامج هذه تحتوي على أنواع من الوسائط المتعددة، بالتالي، قد يجوز لك استخدام النوع الملائم فقط من الوسائط للجهاز الخاص بك. قد لا يجوز لك استخدام وسائط ذات حجم آخر على جهاز أو كمبيوتر آخر أو إعارتها أو تأجيرها أو التنازل عنها أو تخصيصها لمستخدم آخر باستثناء الجزء الخاص بالتنازل الدائم للبرنامج وجميع المواد المكتوبة (كما هو منصوص عليه أدناه). لا يجوز لك نسخ البرنامج باستثناء أنه (١) يمكنك عمل نسخة واحدة فقط باعتبارها نسخة احتياطية أو لأغراض الحفظ و (٢) قد يجوز لك نقل البرنامج إلى القرص الصلب الواحد المخصص لتمكينك من الحفاظ على النسخة الأصلية فقط باعتبارها نسخة احتياطية أو لأغراض الحفظ. لا يجوز لك نسخ المواد المكتوبة. يجوز لك التنازل عن البرنامج والمواد المكتوبة المرفقة معه بشكل دائم (بما في ذلك أحدث التحديثات وجميع الإصدارات السابقة) إذا كنت لا تحتفظ بأي نسخ وقد وافق المتنازل إليه على الالتزام بالشروط الخاصة بـ EULA . مثل هذا التنازل يؤدي إلى إنهاء الترخيص الخاص بك. لا يجوز لك تأجير واستئجار والسماح بتعدد المستخدمين ومشاركة الوقت واستخدام البرنامج في أحد مكاتب الخدمة أو بأي طريقة أخرى التنازل عن أو تخصيص الحق في استخدام البرنامج أو إجراء أي تعديل أو جزء من ذلك باستثناء ما هو منصوص عليه في هذه الفقرة. لا يحق لك عكس إجراءات هندسة أو فك أجزاء أو فك تجميع البرنامج.

الضمان المحدود وتحديد المسؤولية وتحديد الأضرار

يضمن مانتح الترخيص قيام البرنامج بالعمل بصفة أساسية وفقا للمواد المكتوبة المرفقة مع البرنامج لفترة زمنية تبلغ ٣٠ يوما من تاريخ شراء البرنامج. يتصل مانتح الترخيص من جميع الضمانات الأخرى سواء كانت صريحة أو ضمنية، على سبيل المثال وليس الحصر، الضمانات الخاصة بالرواج التجاري والملائمة لغرض معين والتي لا تنتهك أي حقوق فيما يتعلق بالبرنامج والمواد المكتوبة المرفقة معه. لا يضمن مانتح الترخيص خلو العيوب أو عدم انقطاع استخدام البرنامج. يمكنك هذا الضمان المحدود حقوق قانونية معينة. قد تتمتع بحقوق أخرى والتي قد تختلف حسب الولاية أو البلد أو المنطقة عن مثيلتها. بعض القوانين لا تجيز القيود السابقة، وبالتالي، قد لا تنطبق عليك تلك القيود. كامل المسؤولية القانونية لمانتح الترخيص والإصلاح المقنصر عليك فيما يخص هذا البرنامج الذي لا يتوافق مع الضمان المحدود سيتم التعامل معه حسب خيارات مانتح الترخيص بطريقة من الطرق التالية (أ) إعادة الثمن المدفوع أو (ب) استبدال

البرنامج في حال إرجاعه إلى المانح مرفقا معه نسخة من إيصال الاستلام. سيتم ضمان أي استبدال للبرنامج لبقية فترة الضمان الأصلية أو ٣٠ يوما، أيهما أكثر طولا. يتم إلغاء هذا الضمان المحدود إذا كان خلل البرنامج ناجما عن إجراء التعديلات أو وقوع حادث أو سوء الاستخدام أو إساءة التطبيق. تحت أي ظرف من الظروف، لن يعد مانتح الترخيص مسؤولا مسؤولية قانونية تجاهك عن فقدان الأرباح أو فقدان المندخرات أو أي نوع من أنواع الضرر سواء كان مباشر أو غير مباشر أو الضرر الجسيم الناجم عن استخدامك أو قصورك في استخدام هذا البرنامج. نظرا، لأن بعض الولايات أو البلدان أو المناطق لا تجيز الاستثناء أو القيود المفروضة على المسؤولية القانونية فيما يخص الضرر الجسيم أو العرضي، فقد لا تنطبق القيود المذكورة أعلاه عليك. تحكم قوانين ولاية تكساس في الولايات المتحدة الأمريكية اتفاقية EULA وقد تفرض بقوة القانون من قبل مانتح الترخيص التابعين لشركة Mobility، على سبيل المثال وليس الحصر، برنامج Schema، إذا كان لديك أي أسئلة تتعلق بـ EULA أو كنت ترغب في الاتصال بمانح الترخيص لأي سبب من الأسباب، الرجاء الكتابة على العنوان التالي: Mobility Texas, Inc. 5508 W. Plano Parkway, Suite E, Plano, TX 75220، البريد الإلكتروني: support@quickoffice.com، الهاتف: 1 + 214-956-9806 (المتحدث الإنجليزية فقط).

الحقوق المقيدة من قبل حكومة الولايات المتحدة الأمريكية. البرنامج والوثائق المرفقة معه مصحوبة بحقوق مقيدة. استخدام أو نسخ طبق الأصل أو الكشف عن البرنامج من قبل الحكومة يخضع لقيود منصوصا عليها في الفقرة الفرعية (ج) (١) من فقرة حقوق البيانات الفنية وبرامج الكمبيوتر في DFARS 252.227-7013 أو الفقرات الفرعية (ج) (١) (ii) و (٢) من الحقوق المقيدة الخاصة ببرامج الكمبيوتر التجارية في 48 CFR 52.227-19، كما هو مطبق. المورد هو is Mobility Texas, Inc. 5508 W. Plano Parkway, Suite E, Plano, TX 75093، هاتف: 1 + 214-956-9806.

اتفاقية ترخيص برنامج المستخدم

باستخدام الهاتف الخليوي Panasonic هذا بما فيه من أي خصائص برنامج متضمنة أو برامج ("برامج متضمنة")، تكون قد وافقت على بنود وشروط اتفاقية ترخيص برنامج المستخدم هذه ("EULA").

1. حقوق المستخدم: تم منحك حق استخدام محدود لاستخدام البرنامج المتضمن فقط كجزء من أو مع هاتف Panasonic الخليوي هذا. تمت الموافقة على استخدامك البرنامج المتضمن بطريقة تتوافق مع كل القوانين المعمول بها شاملة القوانين التي تتعلق بحقوق النشر وغيرها من حقوق الملكية الفكرية الأخرى. يحظر استخدامه على جميع المستخدمين الآخرين.

2. القيود المفروضة على حقوق المستخدم:

(أ) لا يحق لك إعادة إنتاج أو نسخ أو نقل البرنامج المتضمن لأي جهاز آخر؛
 (ب) لا يحق لك اشتقاق أعمال من أي نوع معتمداً على البرنامج المتضمن (إلا إذا وباستثناء أن تكون جزءاً مصرح به بوضوح من خصائص البرنامج)؛
 (ج) لا يحق لك عكس إجراءات هندسة البرنامج أو عكس تجميعه أو فكّه أو تحاول اكتشاف مصدر شفرة البرنامج المتضمن بطريقة أو بأخرى؛
 (د) لا يجوز لك نقل هاتف Panasonic الخليوي هذا إلا إلى أحد المستخدمين المنقول إليه الملكية والذي يتعهد بالالتزام بنفس الالتزامات كذلك الالتزامات المنصوص عليها في اتفاقية EULA هذه؛
 (هـ) لا يجوز إزالة أي من إشعارات الملكية، مثل حقوق النشر أو العلامة التجارية أو أي شيء من هذا القبيل من البرنامج.

3. حقوق الملكية الفكرية: تم حماية البرنامج المتضمن بحقوق النشر والعلامة التجارية وبراءة الاختراع و/أو حقوق الملكية الفكرية الأخرى وهي مملوكة لشركة Panasonic Mobile Communications ("PMC") Co., Ltd. و/أو بترخيص من قبل مانحو الترخيص التابعين لشركة PMC. إنهاء الاستخدام: يمكن إلغاء الحق الخاص باستخدامك للبرنامج المتضمن بسبب عدم قيامك بالالتزام في اتباع أي من البنود الخاصة باتفاقية EULA هذه.

5. حدود المسؤولية القانونية/التنازل عن الضمانات: وفقاً للحد الأقصى المسموح به من قبل القانون المطبق وتحت أي ظرف، لا تعتبر شركة PMC والشركات التابعة لها ومانحو الترخيص مسؤولين مسؤولية قانونية عن التلف العرضي أو المباشر أو الخاص أو الأضرار الناتجة عن أي تلف وأي كان نوعه وما يترتب عليه من الفشل في الاستخدام أو البيانات أو الأرباح التي تحدث أو تتعلق بالاستخدام أو أداء البرنامج المتضمن. باستثناء ما تم النص عليه صراحة في بطاقة الضمان ذات الصلة بذلك، فإن شركة PMC والشركات التابعة لها ومانحو الترخيص تتصل من جميع الضمانات الصريحة والضمنية والتي تتضمن دون قيود الضمانات الضمنية الخاصة بالرواج التجاري والملائمة لغرض معين. وتعتبر الإصلاحات التي يتم توفيرها للمستخدم في بطاقة الضمان المعنية مقصورة عليه دون غيره.

6. الشروط الإضافية للطرف الثالث: قد يحتوي البرنامج المتضمن على برنامج خاص بالطرف الثالث والذي يكون عرضة لفضول بنود وشروط ترخيص الطرف الثالث المنصوص عليها في دليل المستخدم أو وثائق المنتج المتعلقة به و/أو المعروضة على شاشة LCD الخاصة بهاتف Panasonic الخليوي هذا. تقرر وتعترف أن برنامج الطرف الثالث يخضع لبنود الترخيص الخاص بالطرف الثالث كما هو مطبق وأن مثل هذه البنود هي بينك فقط وبين مانحو الترخيص المخولين بذلك.

7. قوانين التصدير/الحقوق المقيدة:

يخضع البرنامج لقوانين التصدير المعمول بها في الولايات المتحدة بما فيها قانون وزارة التصدير في الولايات المتحدة والضوابط المترتبة عليه، وقد يخضع إلى قوانين التصدير والاستيراد في الدول الأخرى. وأنت وافقت على الالتزام الكامل بكل مثل هذه القوانين. وتؤكد أنه فيما يتعلق بالبرنامج المتضمن، أنك لن تقوم بتصديره أو إعادة تصديره بطريقة مباشرة أو غير مباشرة لأي دولة تخضع لقيود التصدير في الولايات المتحدة. يخضع الاستخدام، عمل نسخة طبق الأصل أو الكشف عن البرنامج من قبل الحكومة لقيود تم تحديدها بالتفصيل في الحقوق الموجودة في فقرات البيانات الفنية وبرامج الكمبيوتر في DFARS (ii)(1)252.227-7013(c) و FAR 52.227-19(c)(2) كما هو معمول به.

المواصفات

الحجم

- الطول x العرض x السمك: ٩٧ ملم x ٤٩ ملم x ٢٣,٩ ملم
- الوزن: ١٠٧ جرام

تم تدعيم موجات الشبكة

- قياسي: GSM1900 Class 1 GSM1800 Class 1 GSM900 Class 4
- حامل البيانات: GPRS الفئة ١٠؛ CSD.

بطارية

- عادية: بطارية أيون الليثيوم ٧٨٠ ملي أمبير / ساعة
- مدة التحدث: من ٢ إلى ٥ ساعات
- مدة وضع الاستعداد: من ٧٧ إلى ١٧٠ ساعة
- مدة الشحن: من ٩٠ إلى ١٢٠ دقيقة تقريبا

ملاحظة: تعتمد مدة التحدث ووضع الاستعداد على حالة الشبكة وحالة البطارية واستخدام بعض الخصائص المعينة مثل مكالمات البيانات والألعاب واستخدام خاصية Bluetooth® والكاميرا.
تتوقف مدة الشحن على الاستخدام وحالة البطارية.

شاشات العرض

- شاشة العرض الرئيسية: ١٧٦ x ٢٠٨ بكسل TFT LCD؛ ٦٥ ك ألوان
- الشاشة الخارجية: ٦٤ x ٩٦ بكسل CSTN LCD؛ ٦٥ ك ألوان

الكاميرا

- النوع: VGA CMOS
- Photolight: النطاق من ١ إلى ٢ متر
- فيديو: تشفير وفك تشفير H.263؛ فك تشفير MPEG4؛ الدفق المتوافق 3GPP OMA
- خصائص أخرى: Superbright_ Photolight، ما يصل إلى ٤ أضعاف تكبير/تصغير، إطارات، اقتصاص

التوصيل

- Bluetooth®: أوضاع المنفذ التسلسلي و شبكة الاتصال الهاتفي واعتراض الرسائل الإعلامية وتحويل الملفات وسماعة الرأس و طقم تحرير اليدين (الإصدار 1,1)
- SIR: IR (بطيء)
- USB: v1.1

خصائص البرنامج

- نظام التشغيل: Symbian v7.0s و Series 60 v2.0
- المتصفح: WAP 2.0 (WML, XHTML MP, WCSS, cHTML)
- Java: MIDP2.0, CLDC1.0, JSR 82, 118, 120, 135
- حماية إدارة الحقوق الرقمية: قفل التمرير للذاكرة + DRM حماية محتوى إضافي
- الرسائل: MMS 2.0 و SMS و الرسائل الذكية
- بريد إلكتروني: SMTP, IMAP4, POP3, MIME2
- إدارة المعلومات الشخصية: Contacts (الأسماء)؛ Calendar (التقويم)؛ Scheduler (الجدول) Clocks (الساعة) NITZ [منطقة زمنية محددة عن طريق الشبكة] تناظري، رقمي)؛ Alarm (المنبه)؛ Calculator (الحاسبة)؛ Converter (المحول)
- SyncML: v1.1.1، إدارة الجهاز وتزامن البيانات
- OMA تزويد العميل بالإمدادات
- عارض المستندات: عرض/تعديل مستندات Word و Excel و PowerPoint® و Microsoft® أصلية.
- تعديل الصور: اقتصاص، عرض شرائح، بانوراما، إطارات
- النص التنبؤي: إدخال النص التنبؤي Tegic T9
- التعرف على الصوت: اسم سماعة مستقل، طلب رقمي مستمر، الأوامر والتحكم

تم تدعيم المحتوي وتنسيقات الملفات

- الصور الثابتة: JPEG, TIFF, WMF, GIF, BMP, WBMP, PNG, EXIF, MBM, SMS OTA, ICO
- تشغيل ملف فيديو 3GPP و MPEG4 و RealVideo7 و RealVideo8
- تسجيل فيديو: 3GPP
- صوت: RealAudio Voice و RealAudio7 و RealAudio8 و AMR-NB, AMR- التي تعمل بخاصية Bluetooth® مقصورة على المكالمات الصوتية
- النص: نص/بسيط
- نغمات الرنين: نغمات رنين +٤٠ متعددة (بولوفونيك)، OTA
- حزمة تثبيت التطبيق: Symbian . ملف sis
- Java: ملفات JAD و JAR
- الشهادات الرقمية: نعم – يمكن التنزيل
- vCard: إرسال/استلام بطاقات أعمال (بطاقات أسماء)
- vCalendar: إرسال/استلام أحداث التقويم

Ważne Informacje

Dziękujemy za zakupienie cyfrowego telefonu komórkowego firmy Panasonic. Telefon ten może pracować w sieciach - GSM900, GSM1800 i GSM1900 (ABY SPRAWDZIC W JAKICH SIECIACH DZIAŁA TELEFON - PRZEJDZ NA STRONE SPECYFIKACJI TECHNICZNYCH). Obsługuje również pakietową transmisję danych GPRS. Przed korzystaniem proszę się upewnić, czy bateria jest w pełni naładowana.

My, firma Panasonic Mobile Communications Development of Europe Ltd. oświadczamy, że model EB-X700 jest zgodny z podstawowymi i innymi odnośnymi wymogami dyrektywy 1999/5/EC.

Deklarację zgodności z wymogami można znaleźć na stronie:
<http://www.panasonicmobile.com>

Niniejszy telefon komórkowy firmy Panasonic został zaprojektowany, wyprodukowany i przetestowany pod kątem zgodności ze specyfikacjami w zakresie wytycznych dotyczących oddziaływania wysokich częstotliwości, obowiązującymi w momencie produkcji, w zgodności z UE, USA FCC i australijskimi przepisami ACA.

Proszę odwiedzić naszą stronę internetową, gdzie można znaleźć najnowsze informacje i standardy odnośnie kraju bądź regionu, w którym używasz telefonu.

<http://www.panasonicmobile.com>

Poniższe informacje należy przeczytać i zrozumieć, gdyż zawierają one szczegółowe instrukcje, które umożliwią korzystanie z telefonu w sposób bezpieczny, zarówno dla użytkownika, jak i dla środowiska, a ponadto zgodny z przepisami prawa dotyczącymi użytkowania telefonów komórkowych.



Aby zapewnić optymalne warunki eksploatacji i zapobiec uszkodzeniu telefonu, należy ładować go wyłącznie przy użyciu wskazanej ładowarki. Eksploatacja w sposób odmienny od podanego w instrukcji spowoduje cofnięcie homologacji dla telefonu, a ponadto może być niebezpieczna. Podczas podróży należy sprawdzić, czy wartość znamionowa napięcia podana na Szybkiej Ładowarce Podróżnej jest zgodna z napięciem występującym w miejscu ładowania. Szybka Ładowarka Podróżna (EB-CAX70xx*), wchodzi w skład zestawu podstawowego. (**Uwaga** xx oznacza dany region Ładowarki, np. CN, EU, UK). Innym zalecanym wyposażeniem do ładowania jest ładowarka samochodowa (EB-CDX70).



Używanie akumulatorów innych niż zalecane przez producenta może narazić użytkownika na niebezpieczeństwo. W przypadku długotrwałego korzystania z funkcji wykorzystującej podświetlenie klawiszy, na przykład z gry lub przeglądarki, żywotność akumulatorów zostanie znacznie skrócona. Aby zapewnić akumulatorom dłuższą żywotność, należy wyłączyć opcję podświetlenia. Nie używać telefonu bez zamocowanej osłony akumulatorów.



Należy wyłączyć telefon komórkowy na czas podróży lotniczej. Korzystanie z telefonu komórkowego na pokładzie samolotu może być niebezpieczne (poprzez zakłócenie funkcjonowania urządzeń elektronicznych) i niezgodne z prawem. Niezastosowanie się do niniejszej instrukcji może spowodować zawieszenie lub odmowę świadczenia usług telefonii komórkowej na rzecz sprawy lub wszczęcie dochodzenia karnego, bądź jednoczesne zastosowanie obu tych środków.



Zabrania się spalania lub usuwania akumulatorów wraz ze zwykłymi śmieciami. Akumulatory muszą być usunięte w sposób zgodny z lokalnymi przepisami; dopuszcza się oddanie ich do recyklingu.



Odradza się korzystania z telefonu na terenie stacji paliw. Przypomina się użytkownikom o konieczności przestrzegania ograniczeń obowiązujących na terenie stacji paliw, zakładów chemicznych lub w miejscach, gdzie stosowane są materiały wybuchowe. Zabrania się wystawiania akumulatorów na działanie wysokiej temperatury (powyżej 60°C).



Kierowca zawsze musi bezwzględnie panować nad obsługiwany pojazdem. Nie wolno trzymać telefonu podczas prowadzenia pojazdu; należy najpierw zatrzymać się w bezpiecznym miejscu. Nie należy prowadzić rozmowy przez zestaw głośnomówiący, jeżeli spowoduje to utratę koncentracji. Należy dokładnie zapoznać się oraz bezwzględnie przestrzegać ograniczeń dotyczących korzystania z telefonów komórkowych w regionach/krajach leżących na trasie przejazdu.



W przypadku używania telefonu w pobliżu osobistych urządzeń medycznych, takich jak rozrusznik czy aparat słuchowy, należy zachować ostrożność.



Przed wejściem na pokład samolotu lub na teren zakładu opieki zdrowotnej należy pamiętać o wyłączeniu funkcji alarmu, aby zapobiec automatycznemu włączeniu się telefonu.



Trzymanie telefonu w taki sam sposób jak telefon stacjonarny zapewni najlepszą pracę telefonu i jakość połączeń. Aby nie pogorszyć jakości sygnału lub parametrów użytkowych anteny, nie dotykaj i nie zasłaniaj anteny, gdy telefon jest włączony. Nie narażać aparatu na bezpośrednie działanie światła słonecznego, gdyż spowoduje to pogorszenie parametrów użytkowych aparatu. Wprowadzanie niedozwolonych poprawek lub dodawanie nieautoryzowanych akcesoriów może doprowadzić do uszkodzenia telefonu, a także stanowić naruszenie odnośnych przepisów. Wprowadzanie niedozwolonych poprawek lub dodawanie nieautoryzowanych akcesoriów może spowodować utratę uprawnień gwarancyjnych pozostaje to bez wpływu na uprawnienia ustawowe użytkownika.



Jeżeli słuchawka, akumulatory lub akcesoria do ładowania ulegną zmoczeniu, zabrania się umieszczania ich w jakimkolwiek urządzeniu nagrzewającym, takim jak kuchenka mikrofalowa, pojemnik pod wysokim ciśnieniem, suszarka lub podobne. Grozi to przeciekiem, rozszerzeniem się, wybuchem i/lub zapłonem akumulatorów, słuchawki i/lub akcesoriów do ładowania. Co więcej, produkt lub akcesoria mogą wydzielić dym, a ponadto może dojść do uszkodzenia ich obwodów elektrycznych, czego efektem będzie awaria produktów. Firma Panasonic nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody, bezpośrednie lub wtórne, spowodowane w dowolny sposób przez niewłaściwą eksploatację.



Zaleca się wykonanie kopii zapasowych, w formie drukowanej lub elektronicznej, wszelkich ważnych informacji i danych, które są przechowywane w pamięci telefonu. Aby uniknąć przypadkowej utraty danych, należy stosować się do całości instrukcji dotyczących eksploatacji i konserwacji telefonu i akumulatorów. Firma Panasonic nie bierze żadnej odpowiedzialności za jakiegokolwiek straty wynikłe z utraty danych, w tym za jakiegokolwiek straty bezpośrednie lub pośrednie (włączając w to wszelkie straty wtórne, utratę przewidywanych oszczędności oraz utratę przychodów)

Telefon może być wyposażony w funkcję przechowywania i przesyłania informacji osobistych. Zaleca się zachowanie należytej ostrożności w celu zapewnienia, że wszelkie informacje osobiste i finansowe są przechowywane poza telefonem. W celu ochrony informacji należy korzystać z funkcji zabezpieczeń słuchawki, takich jak Phone Lock (blokada telefonu) i/lub Sim Lock (blokada karty SIM), dostępnych w słuchawce. Firma Panasonic nie bierze żadnej odpowiedzialności za jakiegokolwiek straty wynikłe z utraty danych, w tym za jakiegokolwiek straty bezpośrednie lub pośrednie (włączając w to wszelkie straty wtórne, utratę przewidywanych oszczędności oraz utratę przychodów).



Telefon może być wyposażony w funkcję przegrywania oraz przechowywania informacji i danych ze Yrúde³ zewnętrznych. Obowiązkiem użytkownika jest zapewnienie, aby podczas korzystania z tej funkcji nie naruszyæ jakichkolwiek praw autorskich lub innych odnoœnych przepisów. Firma Panasonic nie bierze ¿adnej odpowiedzialnoœci za jakiegokolwiek straty wynik³e z utraty danych lub z ww. naruszenia praw autorskich lub praw w³asnoœci intelektualnej, w tym za jakiegokolwiek straty bezpoœrednie lub poœrednie (w³czaj³c w to wszelkie straty wtórne, utratê przewidywanych oszczêdnoœci oraz utratê przychodów).



Je¿eli telefon jest wyposa¿ony we wbudowany lub dołączany aparat fotograficzny, obowiązkiem użytkownika jest zapewnienia jego prawidłowej eksploatacji i konserwacji. Obowiązkiem użytkownika jest uzyskanie wymaganych zezwoleñ na fotografowanie osób lub obiektów, a tak¿e zapewnienie, ¿e podczas korzystania z kamery nie dojdzie do naruszenia jakiegokolwiek praw osobistych lub praw osób trzecich. U¿ytkownik jest zobowi¿any do przestrzegania wszelkich odnoœnych przepisów prawa krajowego lub miêdzynarodowego oraz innych unormowañ dotycz³cych korzystania z aparatu do specjalnych zastosowañ oraz w œciœle okreœlonym œrodowisku/otoczeniu. Obejmuje to nie u¿ywanie aparatu w miejscach, w których korzystanie z urz³dzeñ fotograficznych i wideo jest zakazane. Firma Panasonic nie bierze ¿adnej odpowiedzialnoœci za jakiegokolwiek straty wynik³te w dowolny sposób z naruszenia praw autorskich lub praw w³asnoœci intelektualnej, w tym za jakiegokolwiek straty bezpoœrednie lub poœrednie.

Aby zapewniç optymalne warunki eksploatacji i zapobiec uszkodzeniu telefonu, nale¿y u¿ywaç go wy³cznie z autoryzowanymi akcesoriami Panasonic. Firma Panasonic nie ponosi odpowiedzialnoœci za uszkodzenia wynik³te z u¿ytkowania nieautoryzowanych akcesoriów.

Telefon musi byç u¿ywany zgodnie ze wszelkimi odnoœnymi przepisami prawa krajowego lub miêdzynarodowego oraz innymi, specjalnymi unormowaniami dotycz³cyymi szczególnych zastosowañ oraz stosowania w œciœle okreœlonym œrodowisku/otoczeniu. Dotyczy to m.in. u¿ywania telefonu w zakladach opieki zdrowotnej, na pokladzie samolotu, podczas prowadzenia pojazdu oraz innych ograniczeñ u¿ytkowania

Układy wyœwietlacza oraz ilustracje zawarte w niniejszym dokumencie maj³ jedynie charakter informacyjny i mog³ r³niç siê od układu wyœwietlacza lub wygl³du posiadanego telefonu. Firma Panasonic zastrzega sobie prawo do zmiany informacji zawartych w niniejszym dokumencie bez wcześniejszego powiadomienia.

Wyœwietlacz cieklokrysztaiczny (LCD) opiera siê na zaawansowanej technologii produkcyjnej i w zale¿noœci od warunków eksploatacji piksele mog³ byç jaœniejsze lub ciemniejsze. Wynika to z w³lasciwoœci wyœwietlacza i nie jest wad³ produkcyjn³.



Naciœniêcie dowolnego klawisza mo¿e emitowaç g³oœny ton. Unikaj trzymania telefonu blisko ucha podczas naciskania klawiszy.



Ekstremalne temperatury mog³ przejœciowo wp³lywaç na pracê telefonu. Jest to zjawisko normalne i nie oznacza wyst³pienia awarii. Jakoœç wyœwietlacza mo¿e ulec pogorszeniu, je¿eli telefon jest u¿ywany przez dlu¿szy czas przy temperaturze otoczenia powy¿ej 40°C.



Zabrania siê modyfikowania oraz demonta¿u urz³dzania. Urz³dzanie nie zawiera ¿adnych czêœci nadaj³cych siê do naprawy przez u¿ytkownika.



Nie nara¿aj urz³dzania na nadmierne wibracje lub wstrz³asy.

Nie wyrzucaj baterii.



Unikaj kontaktu urządzenia z płynami. Jeżeli urządzenie zamoknie, natychmiast wyjmij baterię i skontaktuj się z dealermem.



Nie wystawiaj urządzenia na bezpośrednie promienie słoneczne lub wilgoć, pył lub gorąco.

Nigdy nie wrzucaj baterii do ognia. Może eksplodować.



Metalowe przedmioty, które mogą przez przypadek dotknąć styków telefonu, trzymaj z dala od urządzenia/baterii. Baterie mogą spowodować zniszczenie urządzenia, skaleczenie lub spalenie, jeśli metalowe przedmioty (np. biżuteria, klucze, itp.) dotkną styków.



Zawsze ładuj baterię w dobrze wietrzonym miejscu, nie bezpośrednio na słońcu, w temperaturze pomiędzy $+5^{\circ}\text{C}$ a $+35^{\circ}\text{C}$. Niemożliwe jest ładowanie baterii, jeśli znajduje się ona poza tym zakresem temperatur.



Podłączając telefon do zewnętrznego źródła przeczytaj instrukcję obsługi urządzenia, aby dokonać poprawnych i bezpiecznych połączeń. Upewnij się, czy telefon jest kompatybilny z urządzeniem, do którego chcesz go podłączyć.



Pozbywając się opakowań lub starego sprzętu, sprawdź lokalne regulacje dotyczące recyklingu.

SAR

Unia Europejska – RTTE

TEN TELEFON FIRMY PANASONIC (MODEL EB-X700) SPEŁNIA WYMAGANIA UNII EUROPEJSKIEJ DOTYCZĄCE PROMIENIOWANIA FAL RADIOWYCH.

Telefon komórkowy jest nadajnikiem i odbiornikiem fal radiowych. Urządzenie zostało tak zaprojektowane i wyprodukowane, aby nie zostały przekroczone normy dotyczące emisji częstotliwości radiowych (RF) zalecane przez Komisję Europejską. Normy te są częścią obszernych wytycznych i stanowią dopuszczalny poziom energii fal radiowych dla ogólnej populacji. Wytyczne zostały opracowane przez niezależne organizacje naukowe wyniku gruntownej i okresowej oceny badań naukowych. Jedną z wytycznych jest podstawowa zasada mająca na celu zapewnienie bezpieczeństwa wszystkim osobom, bez względu na wiek i stan zdrowia.

Podstawą normy promieniowania dla telefonów komórkowych jest jednostka pomiaru znana jako współczynnik absorpcji swoistej SAR (Specific Absorption Rate). Współczynnik SAR zalecany przez Komisję Europejską wynosi 2,0 W/kg*. Testy SAR są przeprowadzane przy zastosowaniu standardowych pozycji operacyjnych, gdzie telefon funkcjonuje na najwyższym zatwierdzonym poziomie mocy we wszystkich badanych pasmach częstotliwości. Pomimo iż wartość SAR jest określana na podstawie najwyższego zatwierdzonego poziomu mocy, rzeczywista wartość SAR działającego telefonu może być znacznie niższa od wartości maksymalnej. Dzieje się tak, ponieważ telefon został tak skonstruowany, aby mógł funkcjonować na różnych poziomach mocy, wykorzystując jedynie moc niezbędną do uzyskania zasięgu w sieci. Podsumowując, im bliżej nas znajduje się nadajnik, tym mniejsza jest moc wyjściowa telefonu.

Zanim dany model telefonu zostanie dopuszczony do sprzedaży musi zostać potwierdzona jego zgodność z dyrektywą Unii Europejskiej R&TTE. Dyrektywa ta zawiera podstawowy wymóg ochrony zdrowia i bezpieczeństwa użytkowników i wszystkich innych osób.

Wszystkie SAR dla tego modelu telefonu, mierzona podczas korzystania w pozycji przy uchu pod kątem spełniania norm wyniosła 0,484 W/kg. Mimo ewentualnych różnic pomiędzy poziomami SAR różnych telefonów i będących w różnych pozycjach użytkowania wszystkie spełniają wymagania Unii Europejskiej dotyczące promieniowania RF.

Urządzenie to spełnia odpowiednie normy emisji fal radiowych gdy wykorzystywane jest w normalnej pozycji przy uchu lub w odległości co najmniej 1,5 cm od ciała. Futerały, zaczepy na pasek i inne uchwyty do mocowania telefonu na ciele nie powinny zawierać elementów metalowych i powinny utrzymywać telefon w odległości co najmniej 1,5 cm od ciała.

Chociaż mogą występować różnice między poziomami SAR różnych telefonów w różnych pozycjach, jednak wszystkie modele spełniają odpowiednie normy unijne dotyczące emisji fal radiowych.

* Współczynnik SAR dla powszechnie dostępnych telefonów komórkowych wynosi średnio 2,0 waty/kilogram (W/kg) na dziesięć gramów tkanki ludzkiego ciała. Normy zapewniają podstawową granicę bezpieczeństwa dającą dodatkowe zabezpieczenie użytkownikom oraz kompensującą wszelkie odchylenia pomiaru. Wartości SAR mogą się różnić w zależności od krajowych wymagań i pasma danej sieci.

W celu zapoznania się z informacjami o wartościach SAR w innych regionach prosimy o odwiedzenie strony <http://www.panasonicmobile.com/health.html>

Oświadczenie: Niniejszy dokument został przetłumaczony z języka angielskiego. Firma Panasonic nie ponosi odpowiedzialności za wierność tłumaczenia tego dokumentu.

Prawa Autorskie



© 2004 Panasonic Mobile Communications Co., Ltd. Wszelkie prawa zastrzeżone. Informacje zamieszczone w tym dokumencie mogą podlegać zmianom bez wcześniejszego powiadomienia. Żadna część niniejszej instrukcji nie może być reprodukowana lub transmitowana w żadnej formie, za pomocą jakichkolwiek środków, bez otrzymania wyraźnego zezwolenia ze strony Panasonic Mobile Communications Co., Ltd.

Patent CP8

© 0168

Produkt zawiera oprogramowanie na licencji Atelier. Copyright © 2004 Atelier, Wszelkie prawa zastrzeżone. Zawiera elementy © 2004 Symbian Ltd.



Copyright © 2004 Arcsoft, Wszelkie prawa zastrzeżone.

Zasilany przez Mascot Capsule[®]/Micro3D Edition[™] Mascot Capsule[®] zarejestrowany znak handlowy HI K.K.



Panasonic X700 z technologią Bluetooth[®]. Nazwa marki Bluetooth oraz logo są własnością Bluetooth SIG, Inc., a jakiegokolwiek wykorzystanie tych marek przez Panasonic jest objęte licencją. Inne znaki handlowe i nazwy handlowe należą do ich odpowiednich właścicieli.



Karta Pamięci miniSD[™]



Java i wszystkie znaki handlowe i logo oparte na Java są znakami handlowymi lub zarejestrowanymi znakami handlowymi Sun Microsystems, Inc. w USA i innych krajach.



Niniejszy produkt zawiera oprogramowanie na licencji firmy Symbian Ltd. © 1998-2004; produkt opiera się na systemie operacyjnym Symbian OS. Niniejsze oprogramowanie jest oparte na części prac zespołu FreeType Team. Niniejszy produkt jest objęty jednym lub większą ilością patentów: patent zarejestrowany w Stanach Zjednoczonych 5,155,805, patent zarejestrowany w Stanach Zjednoczonych 5,352, 479, patent zarejestrowany w Stanach Zjednoczonych 5,159,668, patent zarejestrowany w Zjednoczonym Królestwie 2232861, patent zarejestrowany we Francji 90 05712.



Wprowadzanie tekstu T9 jest licencjonowane w oparciu o co najmniej jeden z poniższych patentów: Patenty USA, nr 5,818,437, 5,953,541, 5,187,480, 5,945,928, i 6 011 554; Patent australijski, nr 727539; kanadyjski nr 1 331 057; brytyjski, nr 2238414B; Hong Kong Patent Standardowy nr HK0940329; Singapur, nr 51383; Patent europejski nr 0 842 463 (96927260.8) DE/DK, FI, FR, IT, NL, PT.ES, SE, GB; Koreański nr KR201211B1 i KR226206B1; następnne patenty są rozpatrywane na całym świecie.



MicroGolf jest objęte prawem autorskim Copyright © 2004 Morpheme Limited. Wszelkie prawa zastrzeżone. Balloon-Headed Boy jest objęte prawem autorskim Copyright © 2004 Morpheme Limited. Wszelkie prawa zastrzeżone.



PC Suite Synchronisation zawiera oprogramowanie do synchronizacji, będące własnością firmy Time Information Services Limited, copyright © 1996 - 2004. Wszelkie prawa zastrzeżone.



Technologia VoiceSignal

Produkt zawiera oprogramowanie na licencji firmy Nokia. Copyright © 2004 Nokia Corporation. Wszelkie prawa zastrzeżone.

Produkt ten jest licencjonowany na warunkach przewidzianych licencją portfela patentowego MPEG-4 dla zastosowań osobistych i niekomercyjnych konsumenta do (i) kodowania plików wideo w formacie zgodnym z MPEG-4 Visual Standard ("MPEG-4 Video") i/lub (ii) dekodowania plików MPEG-4 Video zakodowanych w tym formacie przez konsumenta zaangażowanego w działalność o charakterze osobistym i niekomercyjnym i/lub które zostały otrzymane od licencjonowanego dostawcy treści wideo. Żadna licencja nie jest przyznawana lub dopuszczana dla innych zastosowań. Dodatkowe informacje można uzyskać z 'MPEG LA, LLC'



© 2003-2004 Mobility Electronics, Inc.

WAŻNE INFORMACJE – PRZECZYTAJ DOKŁADNIE:

MOBILITY TEXAS, INC. ("LICENCJODAWCA") UDZIELA LICENCJI NA TO OPROGRAMOWANIE TYLKO POD WARUNKIEM ZAACEPTOWANIA WSZYSTKICH WARUNKÓW NINIEJSZEJ UMOWY LICENCYJNEJ UŻYTKOWNIKA KOŃCOWEGO ("EULA"). PROSIMY O DOKŁADNE PRZECZYTANIE WARUNKÓW PRZED

ZAINSTALOWANIEM TEGO OPROGRAMOWANIA, PONIEWAŻ POPRZEC WYKORZYSTANIE SWOICH PRAW DO UŻYCIA TEGO OPROGRAMOWANIA WYRAZASZ ZGODĘ NA OBJECIE TWOJEJ OSOBY WARUNKAMI NINIEJSZEJ UMOWY UŻYTKOWNIKA KOŃCOWEGO ("EULA"), JEŻELI NIE ZGADZASZ SIĘ Z TYMI WARUNKAMI, LICENCJODAWCA NIE UDZIELA LICENCJI DLA TEGO OPROGRAMOWANIA, A W TAKIM PRZYPADKU MUSISZ USUNĄĆ WSZYSTKIE PLIKI ZE SWOJEGO TELEFONU, URZĄDZENIA PRZENOSNEGO, ORAZ/LUB KOMPUTERA OSOBISTEGO. Prawa własności do Oprogramowania.

Przyznanie Licencji Licencjodawca przyznaje nie wyłączne prawo do używania jednej kopii Oprogramowania na pojedynczym komputerze lub urządzeniu przenośnym ("Urządzenie"). Możesz wczytać jedną kopię do pamięci jednego Urządzenia i możesz używać tej kopii wyłącznie na tym samym Urządzeniu.

Ograniczenia dotyczące Użycia i Transferu Jeżeli ten pakiet Oprogramowania zawiera wiele typów nośników, możesz używać jedynie nośnika odpowiedniego dla posiadanego Urządzenia. Nie możesz używać innych nośników w innym Urządzeniu albo komputerze lub też wypożyczać, dzierżawić, przенosić lub przekazywać oprogramowanie innym użytkownikowi, za wyjątkiem całkowitego przeniesienia Oprogramowania i wszystkich materiałów pisemnych (jak to zostało wyjaśnione poniżej). Nie możesz kopiować Oprogramowania, za wyjątkiem (1) wykonania jednej kopii przeznaczonej wyłącznie do celów związanych z wykonywaniem kopii zapasowej lub z archiwizacją oraz (2) jednorazowego przeniesienia tego Oprogramowania na dysk twardy, przy założeniu, że oryginał zostanie zachowany jedynie dla celów związanych z wykonywaniem kopii zapasowej lub z archiwizacją. Nie możesz kopiować materiałów pisemnych. Możesz na stałe przenieść to Oprogramowanie i towarzyszące mu materiały pisemne (włączając w to najnowszą aktualizację i wszystkie poprzednie wersje), jeżeli nie pozostawisz sobie żadnych kopii, a osoba, której Oprogramowanie będzie przekazane, wyrazi zgodę objęcie jej postanowieniami niniejszej Umowy Licencyjnej Użytkownika Końcowego ("EULA"). Takie przekazanie powoduje wygaśnięcie Twojej licencji. Nie możesz dzierżawić, wynajmować, pozwalać na korzystanie z Oprogramowania przez wielu użytkowników, wprowadzać podziału czasu korzystania z Oprogramowania, używać Oprogramowania w biurze usługowym lub w inny sposób przenieść lub przekazywać prawa do korzystania z Oprogramowania lub w jakikolwiek sposób adaptować część z tych praw, za wyjątkiem sytuacji określonych w tym ustępie. Nie możesz stosować inżynierii wstecznej, dekompilować lub dokonywać demontażu tego Oprogramowania.

Gwarancja Ograniczona, Zastrzeżenia oraz Ograniczenie Odpowiedzialności za Uszkodzenia Licencjodawca gwarantuje, że Oprogramowanie działa zgodnie z informacjami w towarzyszącym materiałach pisemnych przez okres 30 dni od daty zakupu Oprogramowania. LICENCJODAWCA NIE PRZYJMUJE NA SIEBIE ZOBOWIĄZAŃ WYNIKAJĄCYCH Z JAKIKOLWIEK INNYCH GWARANCJI, WYRAŻONYCH BEZPOŚREDNIO LUB DOROZUMIANYCH, W TYM (ALE BEZ OGRANICZENIA DO) REKROJMI PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU ORAZ NIENARUSZANIA PRAW ODNOŚNIE OPROGRAMOWANIA I TOWARZYSZĄCYCH MU MATERIAŁÓW PISEMNYCH. LICENCJODAWCA NIE GWARANTUJE WOLNEGO OD BŁĘDÓW I BEZAWARYJNEGO UŻYWANIA TEGO OPROGRAMOWANIA. Ta ograniczona gwarancja zapewnia określone korzyści prawne. Możesz również posiadać inne, zależne od stanu, państwa lub regionu, w którym zamieszkujesz. Niektóre z tych przepisów prawa wykluczają powyższe ograniczenia, tak więc mogą one nie stosować się do Twojej osoby. CAŁKOWITA ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ LICENCJODAWCY I JEDYNYM ŚRODKIEM ZARADCZYM DLA OPROGRAMOWANIA NIE SPEŁNIAJĄCEGO WARUNKÓW NINIEJSZEJ OGRANICZONEJ GWARANCJI BĘDZIE, ZALEŻNIE OD WYBORU LICENCJODAWCY, (A) REFUNDACJA PONIESIONEJ CENY ZAKUPU LUB (B) WYMIANA OPROGRAMOWANIA, JEŻELI ZOSTANIE ONO ZWRÓCONE DO LICENCJODAWCY, NA INNĄ KOPIĘ ZA POKWITOWANIEM ODBIORU. Każde wymienione Oprogramowanie zostanie objęte gwarancją na resztę oryginalnego okresu gwarancyjnego lub na 30 dni, zależnie od tego, który z tych okresów jest dłuższy. Niniejsza Gwarancja Ograniczona traci ważność, jeżeli uszkodzenie Oprogramowania wynikało z modyfikacji, wypadku, nadużycia lub niewłaściwego zastosowania. W ZADNYM PRZYPADKU LICENCJODAWCA NIE ODPOWIADA ZA SZKODY, WŁĄCZAJĄC W TO UTRATĘ DOCHODÓW, UTRATĘ OSZCZĘDNOŚCI, LUB INNE POŚREDNIE, PRZYPADKOWE LUB CELOWE SZKODY, SPOWODOWANE UŻYCIEM LUB NIEMOŻLIWOŚCIĄ UŻYCIA OPROGRAMOWANIA. Ponieważ niektóre stany, państwa lub regiony nie pozwalają na wykluczenie lub ograniczenie odpowiedzialności za celowe lub przypadkowe szkody, powyższe ograniczenia mogą nie stosować się do Twojej osoby. Niniejsza Umowa Licencyjna Użytkownika Końcowego ("EULA") podlega przepisom prawnym Stanu Texas i może być egzekwowana przez licencjodawców Mobility, w tym, bez ograniczeń, przez firmę Schema Software, Inc. Jeżeli masz jakiegokolwiek pytania dotyczące niniejszej Umowy Licencyjnej Użytkownika Końcowego ("EULA") lub zechcesz skontaktować się z Licencjodawcą z jakiegokolwiek powodu, prosimy pisać na adres: Mobility Texas, Inc. 5508 W.

Prawa Zastrzeżone przez Rząd Stanów Zjednoczonych. To Oprogramowanie oraz jego dokumentacja dostarczone zostały z Prawami Zastrzeżonymi. Użycie, kopiowanie lub ujawnianie przez Rząd USA podlega ograniczeniom ujętym odpowiednio w podpunkcie (c)(1) klauzuli dot. Praw zawartych w danych technicznych i oprogramowaniu komputerowym (Rights in Technical Data and Computer Software) w akcie DFARS 252.227-7013 oraz w podpunktach (c)(1)(ii) oraz (2) klauzuli dot. Praw zastrzeżonych w komercyjnym oprogramowaniu komputerowym (Commercial Computer Software - Restricted Rights) w akcie 48 CFR 52.227-19. Dostawcą jest Mobility Texas, Inc. 5508 W.

Panasonic GSM

Karta Gwarancyjna

	Stempel i podpis Sprzedawcy-Gwaranta
	Data zakupu
Imię i nazwisko Klienta	ZAPOZNAŁEM SIĘ I AKCEPTUJĘ WARUNKI NINIEJSZEJ GWARANCJI
Adres	
	Podpis Klienta

UWAGA: KARTA GWARANCYJNA MUSI BYĆ WYPEŁNIONA POPRAWNIE.
GWARANCJA WAŻNA ŁĄCZNIE Z DOWODEM ZAKUPU. JAKIEKOLWIEK
ZMIANY, WYTARCIA LUB ZAMAZANIA TEJ STRONY KARTY UNIEWAŻNIAJĄ
GWARANCJĘ.

Dane Techniczne

Rozmiar

- *Długość x szerokość x grubość:* 96 mm x 49 mm x 24 mm
- *Masa:* 110 g

Obsługiwane pasma sieci

- *Standard:* GSM900 Klasa 4 GSM1800 Klasa 1 GSM1900 Klasa 1
- *Nośnik danych:* GPRS klasa 10; CSD

Bateria

- *Standardowo:* 780 mAh litowo-jonowa
- *Czas rozmów:* Od 2 do 5 godzin
- *Czas w trybie gotowości:* Od 77 do 170 godzin
- *Czas ładowania:* ok.90 do 120 minut

Uwaga: Czasy rozmów i trybu gotowości zależą od warunków sieci, stanu baterii i używania określonych pewnych funkcji, jak np. transmisji danych, gier, Bluetooth®, aparatu fotograficznego. Czas ładowania zależy od stopnia rozładowania i zużycia baterii.

Wyświetlacze

- *Wyświetlacz główny :* 176 x 208 pikseli TFT LCD; 65k kolorów
- *Wyświetlacz zewnętrzny:* 64 x 96 pikseli CSTN LCD; 56k kolorów

Aparat fotograficzny

- *Typ:* VGA CMOS
- *Oświetlenie zdjęciowe:* Zakres 1-2 m
- *Wideo:* Koder - dekoder H.263; Dekoder MPEG4; strumień zgodny z 3GPP OMA
- *Inne funkcje:* Oświetlenie zdjęciowe "Superbright"; Powiększenie do 4X; Ramki; Kadrowanie

Łącza

- *Bluetooth®*: Port szeregowy, Dial-up Networking, wymiana plików Object Push, transfer plików, zestaw słuchawkowy oraz profile trybu głośnomówiącego Handsfree (v1.1)
- *Port IR*: SIR (wolna transmisja IR)
- *USB*: v1.1

Funkcje programowe

- *System Operacyjny*: Symbian v7.0s, Seria 60 v2.0
- *Przeglądarka*: WAP 2.0 (WML, XHTML MP, WCSS, cHTML, inne)
- *Java*: MIDP2.0, CLDC1.0, JSR 82, 118, 120, 135
- *Cyfrowe Zarządzanie Prawami Dostępu*: Blokada przesyłania dalej DRM + dodatkowa ochrona zawartości
- *Przesyłanie wiadomości*: MMS 2.0, SMS, Smart Messaging
- *E-mail*: SMTP, IMAP4, POP3, MIME2
- *Zarządzanie Danymi Osobistymi*: Kontakty; Kalendarz; Harmonogram; Zegary (NITZ [Strefa Czasu Podawana Przez Sieć], analogowy, cyfrowy); Alarm; Kalkulator; Konwerter
- *SyncML*: v1.1.1, Menedżer Urządzenia i Synchronizacja Danych
- *Zaopatrywanie Klientów OMA*
- *Przeglądarka dokumentów*: przeglądanie/edycja dokumentów własnych aplikacji Microsoft® Word, Excel i PowerPoint®
- *Edycja zdjęć*: Kadrowanie, pokaz slajdów, panorama, ramki
- *Słownik predyktywny*: wpisywanie tekstu za pomocą Tegic T9
- *Identyfikacja głosu*: Nazwa mówiącego, ciągle wybieranie cyfr, polecenia i obsługa

Obsługiwane pliki i formaty

- *Obrazy nieruchome*: JPEG, TIFF, WMF, GIF, BMP, WBMP, PNG, EXIF, MBM, SMS OTA, ICO
- *Odtwarzanie wideo*: 3GPP, MPEG4, RealVideo7 i RealVideo8
- *Nagrywanie wideo*: 3GPP
- *Dźwięk*: RealAudio Voice, RealAudio7 i RealAudio8, AMR-NB, AMR-WB, WAV, WVE, MIDI, GSM 6.10, RAW, RMF, XMF, SMAFUrządzenia Bluetooth®ograniczone są do połączeń głosowych
- *Tekst*: Tekst/zwykły
- *Dźwięki dzwonka*: polifoniczne 40+ , dźwięki OTA
- *Pakiet instalacyjny Aplikacji*: Plik Symbian .sis
- *Java*: Pliki JAD i JAR
- *Certyfikaty cyfrowe*: Tak - można pobrać
- *vCard*: Wysyłanie i odbieranie wizytówek (kart Kontaktów)
- *vCalendar*: Wysyłanie i odbieranie zdarzeń z Kalendarza

Gwarancja Wyrobów Panasonic

Panasonic Polska Sp. z o.o., Al. Krakowska 4/6, 02-284 Warszawa gwarantuje sprawne działanie wskazanego w gwarancji urządzenia, zwanego dalej „Produktem”, zgodnie z warunkami techniczno-eksploatacyjnymi opisanymi w instrukcji obsługi. Gwarancja obowiązuje na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. W zakres napraw gwarancyjnych nie wchodzi okresowe konserwacje i przeglądy Produktu, a w szczególności czyszczenia, regulacje, sprawdzenia działania, korekta błędów obsługi i programowania parametrów użytkownika oraz inne czynności, do których wykonania powołany jest użytkownik. Gwarancja nie obejmuje naturalnego zużycia elementów „Produkту” oraz części posiadających ze swojej istoty określony czas działania.

Należy upewnić się, że numer seryjny Produktu odpowiada numerowi seryjnemu wpisanemu do Karty Gwarancyjnej.

Niniejszą gwarancją objęte są usterki Produktu spowodowane wadliwymi częściami lub defektami produkcyjnymi.

Warunkiem skorzystania przez Kupującego z uprawnień wynikających z niniejszej gwarancji jest przedstawienie w chwili zwracania się o usługę gwarancyjną łącznie:

poprawnie wypełnionej karty gwarancyjnej, (nr seryjny, model, data zakupu tożsama z datą sprzedaży z dowodu zakupu, pieczęć sprzedawcy, podpis Kupującego),

ważnego dowodu zakupu,
wadliwego Produktu.

Gwarancja zapewnia bezpłatne części zamienne oraz robociznę, zgodnie z warunkami podanymi w niniejszej gwarancji, w okresie 1 roku poczynając od daty zakupu Produktu.

1. Kupujący dostarczając Produkt do Serwisu, a w szczególności przesyłając go przez osoby trzecie, zobowiązany jest zapewnić mu odpowiednie opakowanie. Wszelkiego rodzaju zniszczenia lub uszkodzenia Produktu wynikające z jego niewłaściwego opakowania obciążają wyłącznie Kupującego.
2. Dostarczony do Serwisu Produkt musi odpowiadać podstawowym warunkom higienicznym, w przeciwnym wypadku czynności podjęte przez Serwis w celu usunięcia tego stanu rzeczy nie wchodzi w zakres usługi gwarancyjnej i jako takie noszą charakter czynności odpłatnych wg cennika. Serwis może uzależnić wypełnienie obowiązków wynikających z gwarancji od podjęcia ww. czynności.
3. Usterka zgłoszona w okresie gwarancji, o którym mowa w pkt.3 będzie usunięta przez Serwis w terminie 14 dni. Bieg terminu rozpoczyna się pierwszego dnia roboczego następującego po dniu dostarczenia Produktu do Serwisu zgodnie z pkt.2. Termin usunięcia usterki może być przedłużony do 21 dni w przypadku konieczności sprowadzenia z zagranicy części niezbędnych do wykonania naprawy.
4. Jeżeli tylko część Produktu jest wadliwa i daje się odłączyć od części Produktu działającej zgodnie z warunkami techniczno-eksploatacyjnymi

- opisanymi w instrukcji obsługi, uprawnienia Kupującego wynikające z niniejszej gwarancji ograniczają się jedynie do wadliwej części Produktu.
5. Kupującemu przysługuje prawo wymiany Produktu na nowy poprzez Serwis, jeżeli:
 - a. w okresie gwarancji, o którym mowa w pkt.3, Serwis dokona pięciu napraw gwarancyjnych, a Produkt będzie wykazywał wady, które uniemożliwiają używanie go zgodnie z przeznaczeniem,
 - b. Serwis nie wywiąże się z obowiązku, o którym mowa w pkt.6,
 - c. Serwis stwierdzi na piśmie, że usunięcie wady jest niemożliwe,Jeżeli w szczególnych sytuacjach (np.: brak produktu w ofercie handlowej) wymiana Produktu na ten sam typ jest niemożliwa Panasonic Polska Sp. z o.o. może wymienić Produkt na inny typ o najbardziej zbliżonych parametrach technicznych. Takie działanie również uważa się za wykonanie obowiązków gwaranta
 6. Serwis dokona wymiany produktu na nowy w terminie uzgodnionym z Kupującym nie dłuższym niż 21 dni od wystąpienia jednej z przesłanek wymienionych w pkt.8. Bieg terminu rozpoczyna się pierwszego dnia roboczego po wystąpieniu jednej ze wskazanych przesłanek. Jednakże Serwis może uzależnić dokonanie wymiany od zwrotu przez Kupującego wadliwego Produktu w całości (wraz z wyposażeniem). Przy wymianie Produktu na nowy potrąca się równowartość brakujących lub uszkodzonych przez Kupującego elementów.
 7. Gwarancją nie są objęte Produkty z uszkodzeniami mechanicznymi i elektrycznymi nie powstałymi z winy producenta, a w szczególności:
 - a. Produkty z uszkodzeniami powstałymi podczas transportu i przeładunku,
 - b. Uszkodzenia spowodowane niewłaściwym użytkowaniem lub niedbałością Kupującego lub użytkowaniem Produktu niezgodnie z instrukcją obsługi albo przepisami bezpieczeństwa,
 - c. Produkty uszkodzone na skutek pożaru, powodzi, uderzenia pioruna, czy też innych klęsk żywiołowych, wojny czy niepokojów społecznych, nieprzewidzianych wypadków, zalania cieczą, używania w środowisku nadmiernej wilgotności, przepięć w sieci energetycznej lub/i telekomunikacyjnej, podłączenia do sieci energetycznej w sposób niezgodny z instrukcją obsługi,
 - d. Produkty, w których osoby inne niż Serwis dokonały przeróbek, zmian, dostrożeń lub napraw naruszając plombę gwarancyjną lub w jakikolwiek inny sposób,
 - e. Produkty, których Kartę Gwarancyjną lub numery seryjne w jakikolwiek sposób zmieniono, zamazano lub zatarto.
 8. Producent, Panasonic Polska Sp.z o.o., Serwisy, firmy handlowe które sprzedały Produkt, oraz ich filie i oddziały nie ponoszą odpowiedzialności wynikającej z niniejszej umowy (usługi gwarancyjne), jeżeli wymagane naprawy nie mogą być wykonane, z powodu restrykcji importowych/eksportowych na części zamienne lub innych przepisów prawnych, nieprzewidzianych okoliczności uniemożliwiających wykonanie naprawy czy też negatywne skutki zaistnienia siły wyższej.

9. Wszelkie wadliwe produkty lub części, których wymiany dokonano w ramach gwarancji stają się własnością właściwego Serwisu.
 10. Producent, Panasonic Polska Sp. z o.o., Serwis, firma handlowa, która sprzedała Produkt, oraz ich filie i oddziały nie będą odpowiadać wobec Kupującego za utratę, uszkodzenie lub zniszczenie Produktu wynikłe z innych przyczyn niż wady tkwiące w Produkcie, oraz nie będą odpowiadać za szkody spowodowane wadami Produktu, inne niż rzeczywiście poniesione.
 11. Uprawnienia z tytułu gwarancji nie obejmują prawa Kupującego do domagania się zwrotu utraconych zysków w związku z awarią produktu.
- Gwarancja na sprzedany towar konsumpcyjny nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego względem sprzedawcy towaru konsumpcyjnego wynikających z niezgodności towaru z umową.
- Lista Autoryzowanych Zakładów Naprawczych dostępna jest w siedzibie Spółki, na stronie internetowej pod adresem www.panasonic.com.pl lub pod ulgowym numerem telefonu (prefix) +48 (22) 801 351 903.

Sieć autoryzowanych zakładów serwisowych:

Białystok	Eltes	Mieszka 14/27	(85) 7323334
Białystok	Havo	Legionowa 9/1 lok. 034	(85) 7423890
Bydgoszcz	Promex-Elektronik	Kijowska 90	(52) 3424822
Bydgoszcz	Telcomes	M. Konopnickiej 56	(52) 3459729
Bydgoszcz	Teleplan Polska	Fordońska 248/G	(52) 5823200
Bydgoszcz	Zach Service	Sobieskiego 6	(52) 3214496
Ciechanów	Starfax	Płońska 7	(23) 6722244
Częstochowa	Valvo	Al. Niepodległości 30	(34) 3632868
Częstochowa	Wajm	Jasnogórska 46	(34) 3242098
Elbląg	Dakar Telecom	Rybacka 32/33	(55) 6423100
Gdańsk	Impex	Chwaszczyńska 10	(58) 5208900
Gdynia	Datel	10 lutego 37	(58) 6204716
Gdynia	Nomad	I Armii W. P. 13	(58) 6609999
Gliwice	Anna Ficek	Domańskiego 1	(32) 3304914
Katowice	Baltimpex-Telecom	Gliwicka 5	(32) 2507878
Katowice	Eltel	Szeligiewicza 1	(32) 2517691
Kielce	Intercom	Sienkiewicza 66	(41) 3444715
Konin	Biuro Raj	pl. Zamkowy 1a	(63) 2428888
Kraków	Lobos	Al. Pokoju 1A	(12) 4132300
Kraków	Panasim	Krowoderska 77	(12) 6332825
Kraków	Profax	Conrada 51	(12) 6314090
Lublin	Ceteko	Hrubieszowska 20	(81) 7465444
Lublin	Tele-Service	Jana Sawy 10/5	(81) 7435657
Łódź	Biurosystem - Serwis	Suwalska 16	(42) 6847895
Łódź	Instel Panaserwis	Jaracza 55a	(42) 6319177
Łódź	Pulsar	Piotrkowska 183/187	(42) 6363500
Łódź	Toya Telekomunikacja	Piotrkowska 220	(42) 6391870
Olsztyn	Faxiko	Kopernika 31	(89) 5279864
Opole	Opolcan	Krawiecka 11	(77) 4543174
Płock	IT Systems	Chopina 28	(24) 2633985
Poznań	Inter Consult	Dąbrowskiego 1A	(61) 8436940
Poznań	Polsonic	Wilczak 45/47	(61) 8270720
Poznań	Starfax	Żołnierzy Narwiku 10	(61) 8269353
Poznań	Trial	Przemysłowa 45/47	(61) 8352180
Radom	Dial	Malczewskiego	(48) 3400900
Radom	Maxan	A. Struga 60	(48) 3404840
Rzeszów	Electronic	Kochanowskiego 13	(17) 8612418

Rzeszów	Lobos	Kopernika 1	(17) 8539291
Suwałki	Starfax	Noniewiczza 51	(87) 5667804
Szczecin	Tele Link	Orawska 25/3-4	(91) 4323700
Szczecin	Netcom Serwis	Kopernika 3/5	(91) 8146211
Toruń	Radio-Telefon	Świętopełka 2F	(56) 6555050
Toruń	Telkat	Podmurna 65/67	(56) 6583384
Tychy	Maxtel P. W.	Budowlana 35	(32) 2191366
Warszawa	APS	Witolińska 43	(22) 6184300
Warszawa	ARS	Al. Jerozolimskie 87	(22) 6220042
Warszawa	Centrum Serwisowe	Żuławskiego 4/6	(22) 6274225
Warszawa	DMS	Al. Prymasa Tysiąclecia 76d.	(22) 8620745
Warszawa	Elpetel	Al. Wojska Polskiego 24	(22) 8394173
Warszawa	RR Serwis	Łopuszańska 53	(22) 5001842
Warszawa	Starfax Serwis	Mickiewicza 25	(22) 8394849
Warszawa	Starfax Serwis	Mierosławskiego 19	(22) 8699041
Włocławek	KST Communication	Przedmiejska 1a/5	(54) 2311696
Wrocław	Artim	Grabiszyńska 66e	(71) 7889099
Wrocław	Biurosystel	Kościuszki 4	(71) 3410820

REJESTR NAPRAW

DATA PRZYJĘCIA	DATA NAPRAWY	NR KARTY NAPRAWY	OPIS NAPRAWY	PODPIS I PIECZĄTKA SERWISU

Informații li Importante

Vă mulțumim că ați achiziționat acest telefon celular digital Panasonic. Telefonul este proiectat să funcționeze pe rețele GSM - GSM900, GSM1800 și GSM1900 VERIFICATI RETEAUA DISPONIBILA - CONSULTATI PAGINA CU SPECIFICATIIL. Acceptă de asemenea și GPRS pentru conexiunea pachetelor de date. Asigurați-vă că bateria este încărcată complet înaintea utilizării.

Noi, Panasonic Mobile Communications Development of Europe Ltd., declarăm că modelul EB-X700 respectă cerințele esențiale și altele cerințe relevante ale directivei 1999/5/EC.

O declarație de conformitate în acest sens se poate găsi la:
<http://www.panasonicmobile.com>

Acest telefon mobil Panasonic este proiectat, fabricat și testat pentru conformitate cu specificațiile privind instrucțiunile de expunere la energia frecvenței radio aflate în vigoare în momentul fabricării, în conformitate cu reglementările UE, FCC SUA, și ACA australiene.

Vă rugăm să consultați pagina noastră de Internet pentru cele mai recente informații / norme și reguli de utilizare din țara/regiunea Dumneavoastră de utilizare.
<http://www.panasonicmobile.com>

Informațiile de mai jos trebuie citite și înțelese corespunzător deoarece oferă detalii care vă permit utilizarea telefonului în condiții de siguranță atât pentru dumneavoastră cât și pentru mediul înconjurător, cerințe conforme cu toate cerințele legale privitoare la utilizarea telefoanelor celulare.



Acest aparat trebuie încărcat numai cu ajutorul echipamentelor de încărcare aprobate pentru a se asigura un nivel optim de funcționare și pentru a se evita deteriorarea telefonului. Orice altă utilizare atrage după sine invalidarea aprobărilor privitoare la acest aparat și poate constitui un pericol. În cazul în care călătoriți în străinătate, asigurați-vă că tensiunea nominală a încărcătorului Fast Travel este compatibilă cu zona de utilizare. O dată cu telefonul este livrat și un încărcător Fast Travel (EB-CAD55xx*). **Notă*** xx indică zona în care este produs încărcătorul, de exemplu CN, EU, UK.



Utilizarea altor baterii în afara celor recomandate de producător poate avea ca efect un risc de securitate. În cazul în care utilizați o funcție prin care mențineți activată opțiunea de iluminare a tastelor pentru mai mult timp, cum ar fi un joc sau browser-ul, durata de viață a bateriei va fi extrem de scurtă. Pentru a menține o durată de viață a bateriei mai lungă, dezactivați opțiunea de iluminare a tastelor. Nu utilizați telefonul în cazul în care capacul bateriei nu este închis.



În cazul în care vă aflați la bordul unui avion, închideți telefonul. Utilizarea telefoanelor celulare la bordul unui avion poate fi periculoasă pentru operarea navei, poate deteriora rețeaua celulară și de asemenea poate fi ilegală. Nerespectarea acestor instrucțiuni poate duce la suspendarea sau anularea serviciilor de telefonie celulară pentru contravenient, sau acționarea acestuia în justiție, sau ambele.



Nu aruncați bateria în foc sau la gunoi. Bateria trebuie eliminată în conformitate cu legislația locală și poate fi reciclată.



Este recomandat să nu utilizați aparatul la punctele de alimentare cu combustibil. Utilizatorilor li se reamintește să respecte restricțiile cu privire la utilizarea echipamentelor radio în depozitele de combustibil, în fabricile de produse chimice sau în locurile unde se efectuează operațiuni de minare. Nu expuneți bateria la temperaturi foarte ridicate (peste 60 °C).



Este foarte important ca șoferul să mențină în orice moment controlul asupra vehiculului. Nu utilizați telefonul în timp ce conduceți; găsiți mai întâi un loc sigur de oprire a autovehiculului. De asemenea, nu utilizați un microfon handsfree (mâini libere) dacă acest lucru vă distrage atenția de la drum. Informații-vă întotdeauna despre restricțiile privitoare la utilizarea telefoanelor celulare în zona în care conduceți și respectați-le în orice moment.



Trebuie să acordați o atenție deosebită de fiecare dată când utilizați telefonul în apropiere imediată a dispozitivelor medicale, cum ar fi stimulatoarele cardiace și protezele auditive.



Nu uitați să dezactivați opțiunea de alarmă atunci când vă aflați într-un avion sau într-un spital, pentru a împiedica pornirea automată a telefonului.



Pentru o utilizare eficientă, țineți telefonul așa cum ați proceda cu orice telefon obișnuit. Pentru a evita deteriorarea calității semnalului sau a performanței antenei, nu atingeți și nu acoperiți zona în care se află antena atunci când telefonul este pornit. Nu lăsați aparatul foto expus luminii directe a soarelui pentru a nu afecta funcționarea acestuia. Orice modificări sau adăugarea unor accesorii neautorizate pot duce la deteriorarea telefonului și pot reprezenta o încălcare a legilor în vigoare. Utilizarea unei modificări sau a unor accesorii neautorizate poate duce la anularea garanției dumneavoastră ceea ce nu afectează drepturile dumneavoastră legale.



În cazul în care microreceptorul, bateria acestuia sau accesoriile de încărcare sunt ude, nu le puneți în nici un tip de aparat de încălzire, cum ar fi un cuptor cu microunde, un container sub presiune, un uscător sau orice aparat asemănător. Acest fapt poate avea ca rezultat apariția unor scurgeri, încălzirea, dilatarea, explozia sau aprinderea bateriei, microreceptorului și / sau accesoriilor de încărcare. În plus, produsul sau accesoriile acestuia pot emite fum și circuitele electrice ale acestora se pot deteriora, provocând astfel o funcționare nesatisfăcătoare. Panasonic nu își asumă nici un fel de răspundere pentru oricare și toate avariile, fie ele directe sau indirecte, cauzate de orice utilizare necorespunzătoare.



Este recomandat să creați o copie de rezervă corespunzătoare, pentru orice informații sau date importante pe care le salvați în memoria telefonului dumneavoastră. Pentru a evita pierderea accidentală a datelor, vă rugăm respectați toate instrucțiunile legate de păstrarea și menținerea telefonului dumneavoastră și a bateriei acestuia. Panasonic nu își asumă răspunderea oricare și toate daunele cauzate de orice pierdere de date, incluzând, dar fără să se limiteze la, pierderile directe și indirecte (care includ, dar fără să se limiteze la, pierderi indirecte, economii anticipate, și pierdere de venit).

Telefonul dumneavoastră poate avea capacitatea de a stoca și de a comunica informații cu caracter personal. Este recomandabil să vă asigurați că nici o informație cu caracter personal sau financiar nu este stocată în telefonul dumneavoastră. Trebuie să utilizați caracteristicile de siguranță, precum Blocarea Telefonului și / sau Blocarea cartelei Sim, oferite de aparat ca măsură de protecție a informațiilor deținute. Panasonic declină orice responsabilitate cu privire la oricare și toate daunele rezultate din pierderea oricăror date, inclusiv, dar fără să se limiteze la, pierderi directe și indirecte (care includ, dar fără să se limiteze la, pierderi indirecte, economii anticipate, și pierdere de venit).



Telefonul dumneavoastră poate avea capacitatea de a transfera și de a stoca informații și date de la surse externe. Dumneavoastră aveți responsabilitatea de a vă asigura că nu încălcați prin aceasta nici o lege privind drepturile de autor sau orice alte legi aplicabile. Panasonic declină orice responsabilitate cu privire la oricare și toate daunele cauzate de orice pierdere de date sau de orice asemenea încălcare a drepturilor de autor sau IPR, inclusiv, dar fără să se limiteze la, pierderi directe sau indirecte (care includ, dar fără să se limiteze la, pierderi indirecte, economii anticipate, și pierdere de venit).



În cazul în care telefonul dumneavoastră este dotat cu un aparat foto integrat sau adițional, este recomandabil să îl utilizați cu atenția adecvată. Dumneavoastră aveți responsabilitatea de a vă asigura că aveți permisiunea de a fotografia persoane și obiecte și că nu încălcați, prin utilizarea aparatului foto, nici un drept personal sau al unor terți. Trebuie să respectați toate legile naționale sau internaționale în vigoare sau orice alte restricții cu caracter special care reglementează utilizarea aparatului foto pentru anumite aplicații și medii, incluzând și utilizarea aparatului foto în acele locuri în care utilizarea echipamentelor video și de fotografiat poate fi interzisă. Panasonic declină orice responsabilitate cu privire la oricare și toate daunele cauzate de orice încălcare a legilor privind dreptul de autor sau de proprietate intelectuală, incluzând, dar fără să se limiteze la, pierderi directe și indirecte.

Pentru a se asigura un nivel optim de funcționare și a se evita deteriorarea telefonului, acesta trebuie utilizat doar cu accesorii Panasonic aprobate. Panasonic nu își asumă nici o responsabilitate cu privire la daunele cauzate de utilizarea unor accesorii Panasonic neaprobate.

Acest telefon trebuie utilizat în conformitate cu orice lege națională sau internațională sau orice restricții cu caracter special care reglementează utilizarea acestuia în anumite aplicații și medii. Aceasta include, dar fără să se limiteze la, restricția de utilizare în spitale, avioane și în timpul condusului, precum și oricare alte restricții de utilizare.

Afișajele și imaginile din cadrul acestui document au doar rol ilustrativ și pot fi diferite de afișajele reale pe de telefonul dumneavoastră. Panasonic își rezervă dreptul de a modifica informațiile cuprinse în acest document fără nici o notificare prealabilă.

Afișajul cu cristale lichide (LCD) utilizează o tehnologie de producție de mare precizie, și în anumite circumstanțe pixelii pot avea un aspect mai strălucitor sau mai întunecat. Acest fapt se datorează caracteristicilor LCD și nu este un defect de producție.

Apăsarea oricărei taste poate produce un sunet puternic. Evitați ținerea telefonului aproape de ureche în timp ce apăsați tastele.



Temperaturile foarte ridicate sau foarte scăzute pot afecta temporar funcționarea telefonului dumneavoastră. Acest lucru este normal și nu indică o dereglare. Calitatea afișajului se poate diminua dacă telefonul este utilizat la temperaturi de peste 40 °C pentru o perioadă îndelungată.



Nu modificați și nu dezasaamblați aparatul. Nu conține piese care pot fi reparate de utilizator.



Nu supuneți echipamentul la vibrații sau șocuri excesive. Nu scăpați bateria.



Evitați contactul cu lichidele. Dacă echipamentul de umezește, îndepărtați imediat bateria și contactați-vă furnizorul.



Nu lăsați echipamentul expus direct razelor solare sau unei atmosfere umede, cu praf, sau fierbinte. Nu aruncați niciodată bateria în foc. Ar putea exploda.





Țineți articolele metalice care pot atinge în mod accidental bornele departe de echipament/baterie.

Bateriile pot cauza avarierea proprietății, leziuni, sau arsuri dacă atingeți bornele cu un material conductor (de ex. bijuterii de metal, chei, etc.).



Încărcați întotdeauna bateria într-o zonă bine-ventilată, nu o expuneți direct razelor solare, la o temperatură între +5°C și +35°C. Este imposibilă reîncărcarea bateriei dacă temperatura sa nu se încadrează în aceste limite.



Atunci când conectați telefonul la o sursă externă, citiți instrucțiunile de folosire ale echipamentului pentru o conectare corectă și respectarea măsurilor de siguranță. Asigurați-vă că telefonul este compatibil cu produsul la care urmează să-l conectați.



Atunci când vă debarasați materialele de ambalare sau echipamente vechi, contactați autoritățile locale pentru informații privind reciclarea.

SAR

INTERNATIONAL - ICNIRP

ACEST TELEFON PANASONIC PHONE (MODEL EB-X700) RESPECTĂ STANDARDELE REFERITOARE LA EXPUNEREA LA UNDE RADIO.

Telefonul dv. mobil este un emițător-receptor radio. El este conceput și fabricat astfel încât să nu depășească limitele pentru expunere la frecvențele radio (RF) recomandate de directivele internaționale (ICNIRP). Aceste limite fac parte din directive detaliate și stabilesc niveluri permise ale energiei RF pentru populația medie. Directivele au fost realizate de organizații de știință independente, după o evaluare periodică și atentă a studiilor științifice. Limitele includ o marjă substanțială de siguranță, menită să asigure siguranța tuturor persoanelor, indiferent de vârstă și starea sănătății.

Standardul de expunere pentru telefoanele mobile aplică o unitate de măsură cunoscută sub numele de rată specifică de absorbție (SAR). Limita SAR stabilită în directivele internaționale este de 2,0 W/kg.* Testele SAR au fost realizate folosind poziții de funcționare standard, cu telefonul transmițând la cel mai înalt nivel certificat de putere, în toate benzile de frecvență testate. Chiar dacă SAR este stabilit la cel mai înalt nivel de putere certificat, valoarea efectivă a SAR pentru acest telefon în timpul funcționării poate fi mult sub valoarea maximă. Aceasta deoarece telefonul a fost conceput pentru a funcționa la nivele multiple de putere, astfel încât să folosească numai puterea necesară pentru a ajunge la rețea. În general, cu cât vă aflați mai aproape de o antenă a stației de bază, cu atât va fi mai mică puterea emisă de telefon.

Valoarea SAR pentru acest model de telefon, în cadrul testelor privind folosirea în momentul convorbirii, a fost de 0,484 W/kg, în conformitate cu directivele internaționale. Deși există diferențe între nivelele SAR ale diferitelor telefoane și pentru poziții diferite, toate aceste nivele îndeplinesc standardele internaționale corespunzătoare privind expunerea la RF.

Acest dispozitiv îndeplinește directivele privind expunerea RF atunci când este folosit în poziția normală de utilizare, la ureche, sau atunci când este poziționat la cel puțin 1,5 cm depărtare de corp. Atunci când este folosit un dispozitiv de transport, o centură sau un suport pentru utilizare pe lângă corp, acesta nu trebuie să conțină metal și trebuie să poziționeze produsul la cel puțin 1,5 cm depărtare de corp.

Chiar dacă pot exista diferențe între nivelurile SAR ale diferitelor telefoane și în poziții diferite, acestea îndeplinesc toate directivele internaționale relevante pentru expunerea RF.

* Limita SAR pentru telefoanele mobile folosite de public este 2,0 wați/kilogram (W/kg) ponderată la zece grame de țesut. Această limită include o marjă substanțială de siguranță, pentru a oferi o protecție suplimentară publicului și pentru a ține cont de toate variațiile din timpul măsurătorilor. Valorile SAR pot varia în funcție de cerințele naționale de raportare și de banda de rețea.

Pentru informații despre SAR în alte regiuni, citiți secțiunea de informații despre produs la adresa <http://www.panasonicmobile.com/health.html>

Clauză de neresponsabilitate: Acest document a fost tradus dintr-un text sursă scris în limba engleză. Noi, Panasonic, nu putem accepta responsabilitatea pentru corectitudinea traducerii acestui document.

Drepturi de Autor



© 2004 Panasonic Mobile Communications Co., Ltd. Toate drepturile rezervate. Informațiile din prezentul document pot fi supuse unor modificări fără ca acestea să fie notificate. Nici o parte din aceste instrucțiuni nu poate fi reprodusă sau transmisă sub nici o formă sau prin orice mijloc fără a obține permisiunea expresă a companiei Panasonic Mobile Communications Co., Ltd.

Patent CP8

CE0168



Copyright © Arcsoft 2004. Toate drepturile rezervate.

Furnizat de Mascot Capsule®/Micro3D Edition™ Mascot Capsule® marcă înregistrată a HI K.K.



Panasonic X700 cu tehnologie Bluetooth®. Marca Bluetooth și logo-urile sunt proprietatea firmei Bluetooth® SIG, Inc. și orice utilizare a unor astfel de mărci de către compania Panasonic se face sub licență. Alte mărci de fabricație și denumiri comerciale sunt acelea ale proprietarilor respectivi ai acestora.



Cartela de memorie miniSD™



Toate mărcile și emblemele Java și bazate pe Java sunt mărci sau mărci înregistrate ale Sun Microsystems, Inc. din Statele Unite ale Americii și alte țări.



Acest produs conține programe licențiate Symbian Ltd. © 1998-2004; produsul se bazează pe OS Symbian. Acest program se bazează în mare parte pe lucrul FreeType Team (Echipei FreeType). Acest produs este protejat de unul sau mai multe dintre următoarele brevete: Brevet pentru Statele.



Introducerea de text T9 este licențiată de una din următoarele: U.S. Pat. Nos. 5,818,437, 5,953,541, 5,187,480, 5,945,928, și 6,011,554; Australian Pat. No. 727539; Canadian No. 1,331,057; United Kingdom Pat. No. 2238414B; Hong Kong Standard Pat. No. HK0940329; Republic of Singapore Pat. No. 51383; Euro. Pat. No. 0 842 463 (96927260.8) DE/DK, FI, FR, IT, NL, PT,ES, SE, GB; Republica Coreeană Pat. Nos. KR201211B1 și KR226206B1; și alte patente suplimentare sunt în derulare la nivel mondial.



Jocul MicroGolf este protejat de drepturile de autor © 2004 Morpheme Limited. Toate drepturile rezervate.
Jocul Balloon-Headed Boy este protejat de drepturile de autor © 2004 Morpheme Limited. Toate drepturile rezervate.



Sincronizarea setului de programe pentru calculatorul personal include programe cu copyright © 1996 - 2004 Time Information Services Limited. Toate drepturile rezervate.



Tehnologii VoiceSignal

Acest produs conține programe licențiate Nokia Corporation. Copyright © 2004 Nokia Corporation. Toate drepturile rezervate.

Acest produs este autorizat sub licența pentru portofoliul de brevete MPEG-4 pentru uzul personal și non-comercial al unui consumator pentru ca acesta să (i) codeze fișiere video conform MPEG-4 Visual Standard – Standardului Vizual MPEG-4 (“Fișiere Video MPEG-4”) și/sau (ii) să decodeze Fișierele Video MPEG-4 care au fost codate de către un consumator implicat într-o activitate personală și non-comercială și/sau care au fost obținute de la un furnizor de fișiere video autorizat.
Nu se acordă și nu este implicată nici o licență pentru Puteți obține informații suplimentare de la.



© 2003-2004 Mobility Electronics, Inc.

IMPORTANT - CITIȚI CU ATENȚIE:

COMPANIA MOBILITY TEXAS, INC. ("PROPRIETARUL DE LICENȚĂ") DOREȘTE SĂ AUTORIZAZE UTILIZAREA ACESTUI PROGRAM NUMAI DE CĂTRE DUMNEAVOASTRĂ DACĂ ACCEPTAȚI TOATE CONDIȚIILE ACESTUI CONTRACT DE ACORDARE A LICENȚEI PENTRU UTILIZATORUL FINAL ("UTILIZATOR"). VĂ RUGĂM SĂ CITIȚI CU ATENȚIE CONDIȚIILE ÎNAINTE DE A INSTALA PROGRAMUL, DEOARECE PRIN EXERCITAREA DREPTURILOR DUMNEAVOASTRĂ

DE UTILIZARE A PROGRAMULUI, SUNTEȚI DE ACORD SĂ RESPECTAȚI CONDIȚIILE PREZENTULUI CONTRACT DE ACORDARE A LICENȚEI PENTRU UTILIZATORUL FINAL. DACĂ NU SUNTEȚI DE ACORD CU CONDIȚIILE RESPECTIVE, PROPRIETARUL DE LICENȚĂ NU VA AUTORIZA UTILIZAREA ACESTUI PROGRAM DE CĂTRE DUMNEAVOASTRĂ, ȘI ÎN ACEST CAZ DUMNEAVOASTRĂ TREBUIE SĂ ȘTERGEȚI TOATE FIȘIERELE DIN TELEFON, APARAT PORTABIL, ȘI/SAU CALCULATOR PERSONAL.

Proprietatea asupra Programului Acest program Quickoffice™ și alt(e) produs(e) inclus(e) ("Programul") și materialele scrise aferente, inclusiv toate drepturile legate de proprietatea intelectuală și de informațiile confidențiale aferente, aparțin sau sunt sub licența Proprietarului de licență și sunt protejate de legile referitoare la drepturile de autor din Statele Unite, de legile altor țări, și de tratate internaționale.

Acordarea Licenței Proprietarului de licență, Restricții referitoare la Utilizare și Transfer.

Garanție Limitată, Nerecunoaștere, și Limitarea de Pagubelor

Proprietarul de licență garantează faptul că Programul va funcționa în mare parte în conformitate cu materialele scrise aferente pe o perioadă de 30 de zile de la data achiziționării Programului. PROPRIETARUL DE LICENȚĂ NU RECUNOAȘTE TOATE CELELALTE GARANȚII, EXPRESE SAU IMPLICITE, INCLUSIV DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA GARANȚIILE IMPLICITE DE VANDABILITATE, CARACTERUL ADECVAT PENTRU UN ANUMIT SCOP ȘI RESPECTAREA CONDIȚIILOR REFERITOARE LA PROGRAM ȘI LA MATERIALELE SCRISE AFERENTE. PROPRIETATUL DE LICENȚĂ NU GARANTEAZĂ FAPTUL CĂ UTILIZAREA PROGRAMULUI VA FI FĂRĂ ERORI SAU NEÎNTRERUPTĂ. Această garanție limitată vă dă anumite drepturi legale. Puteți avea și alte drepturi, care variază în funcție de stat sau de regiune. Anumite legi interzic limitările de mai sus, deci este posibil ca acestea să nu se aplice în cazul dumneavoastră. ÎNTREAGA RĂSPUNDERE A PROPRIETARULUI DE LICENȚEI ȘI REPARAREA EXCLUSIVĂ A PROGRAMULUI DUMNEAVOASTRĂ CARE NU RESPECTĂ ACEASTĂ GARANȚIE LIMITATĂ VA FI, LA ALEGEREA PROPRIETARULUI DE LICENȚĂ, VOR INCLUDE (A) RAMBURSAREA PREȚULUI PLĂTIT SAU (B) ÎNLOCUIREA PROGRAMULUI DACĂ ACESTA ESTE RETURNAT PROPRIETARULUI DE LICENȚĂ ÎMPREUNĂ CU O COPIE DUPĂ CHITANȚĂ. Orice Program de schimb va fi garantat pentru intervalul de timp care a mai rămas din perioada inițială de garanție sau timp de 30 de zile, oricare dintre aceste perioade este mai lungă. Această Garanție Limitată este valabilă dacă defectarea programului a fost rezultatul unei modificări, a unui accident, a unui abuz, sau a aplicării necorespunzătoare a acestuia. ÎN NICI UN CAZ PROPRIETATUL DE LICENȚĂ NU VA FI RESPONSABIL FAȚĂ DE DUMNEAVOASTRĂ PENTRU PAGUBE, CARE INCLUD ORICE TIP DE PIERDERE A PROFITURILOR, ECONOMII PIERDUTE, SAU ALTE PAGUBE, INDIRECTE, INCIDENTALE, SAU IMPORTANTE CARE SURVIN ÎN LEGĂTURĂ CU UTILIZAREA SAU IMPOSIBILITATEA DE UTILIZARE A PROGRAMULUI. Din cauza faptului că anumite state, țări, sau regiuni nu permit excluderea sau limitarea răspunderii pentru pagube importante sau incidentale, este posibil ca limitarea de mai sus să nu se aplice în cazul dumneavoastră. Prezentul CONTRACT DE ACORDARE A LICENȚEI PENTRU UTILIZATORUL FINAL este guvernat de legile Statului Texas, și pot fi aplicate de proprietarii de licență ai companiei Mobility, inclusiv fără limitare, de compania Schema Software, Inc. Dacă aveți întrebări referitoare la prezentul CONTRACT DE ACORDARE A LICENȚEI PENTRU UTILIZATORUL FINAL sau dacă doriți să contactați Proprietarul de licență pentru orice motiv, vă rugăm să scrieți la: Mobility Texas, Inc. 5508 W. Plano Parkway, Suite E, Plano, TX 75220; email: support@quickoffice.com, www.quickoffice.com telefon: 1 + 214-956-9806 (numai în engleză).

Drepturi Limitate ale Guvernului Statelor Unite. Programul și documentația aferentă sunt furnizate cu Drepturi Limitate. Utilizarea, copierea, sau dezvăluirea acestora de către Guvern este supusă restricțiilor stabilite în subparagraful (c)(1) referitor la Drepturi din clauza referitoare la Datele Tehnice și la Programul Informatic de la DFARS 252.227-7013 sau subparagrafele (c)(1)(ii) și (2) referitor la Programul Informatic Comercial – Drepturi Limitate de la 48 CFR 52.227-19, dacă este cazul. Furnizorul este compania Mobility Texas, Inc. 5508 W. Plano Parkway, Suite E, Plano, TX 75093; telefon: 1 + 214-956-9806.

Specificații

Dimensiuni

- *Lungime x lățime x grosime:* 96 mm x 49 mm x 24 mm
- *Greutate:* 110 g

Benzile de rețea acceptate

- *Standard:* GSM900 Clasa 4 GSM1800 Clasa 1 GSM1900 Clasa 1
- *Purtător date:* GPRS Clasa 10; CSD

Bateria

- *Standard:* 780 mAh Lithium Ion
- *Timpul de convorbire:* 2 până la 5 ore
- *Timpul în așteptare:* 77 până la 170 ore
- *Timpul de încărcare:* aproximativ 90-120 minute

Notă: Timpul de convorbire și în așteptare depinde de condițiile de rețea, starea bateriei, și utilizarea anumitor funcții cum ar fi apeluri de date, jocuri, Bluetooth®, aparatul foto.

Durata de încărcare depinde de condițiile de folosire și starea bateriei.

Ecrane

- *Ecranul principal:* 176 x 208 pixeli TFT LCD; 65k culori
- *Ecranul extern:* 64 x 96 pixeli CSTN LCD; 56k culori

Aparatul foto

- *Tip:* VGA CMOS
- *Lumina foto:* Raza 1-2 m
- *Video:* codare și decodare H.263; Decodare MPEG4; 3GPP OMA derulare continuă flexibilă
- *Alte funcții:* Lumina foto“ Ultra-puternică”; până la 4XTransfocare; Cadre; Decupare

Conectivitate

- *Bluetooth*[®]: Port Serial, Conexiune la Rețea prin Dial-up, efect Obiect, transfer Fișiere, Set cu cască, și profiluri Handsfree (v1.1)
- *Infraroșu*: SIR (infraroșu redus)
- *USB*: v1.1

Funcții ale programelor

- *Sistemul de operare*: Symbian v7.0s, Seria 60 v2.0
- *Browser*: WAP 2.0 (WML, XHTML MP, WCSS, cHTML, și altele)
- *Java*: MIDP2.0, CLDC1.0, JSR 82, 118, 120, 135
- *Securitatea administrării drepturilor digitale*: Blocarea la receptor DRM + protecție de date suplimentară
- *Mesagerie*: MMS 2.0, SMS, mesaje Smart
- *E-mail*: SMTP, IMAP4, POP3, MIME2
- *Administrarea informațiilor personale*: Contacte; Agendă; Orar; Ceasuri (NITZ [Fusul orar informat de rețea], analog, digital); Alarmer; Calculator; Conversie
- *SyncML*: v1.1.1, Administrarea aparatului și sincronizarea datelor
- Aprovizionarea OMA a clientului
- *Proiector documente*: vizualizare/editare documente originale Microsoft[®] Word, Excel, și PowerPoint[®]
- *Editare imagini*: Decupare, prezentare, panoramare, cadre
- *Text predefinit*: Introducere de text predefinit Tegic T9
- *Recunoașterea vocii*: Nume independent difuzor, apelare continuă digitală digitală, comandă și control

Date și formate de fișiere acceptate

- *Imagini statice*: JPEG, TIFF, WMF, GIF, BMP, WBMP, PNG, EXIF, MBM, SMS OTA, ICO
- *Redare video*: 3GPP, MPEG4, RealVideo7 și RealVideo8
- *Înregistrare video*: 3GPP
- *Audio*: RealAudio Voice, RealAudio7, și RealAudio8, AMR-NB, AMR-WB, WAV, WVE, MIDI, GSM 6.10, RAW, RMF, XMF, SMAF
Bluetooth® dispozitivele audio sunt limitate la apeluri vocale
- *Text*: Text/normal
- *Sunete de apel*: 40+ polifonic, sunete de apel OTA
- *Pachet instalare aplicații*: Fișier symbian .sis
- *Java*: fișiere JAD și JAR
- *Certificate digitale*: Da – descărcare posibilă
- *vCard*: Expediere/primire de cărți de vizită (cărți de vizită Contacte)
- *vCalendar*: Expediere/primire de evenimente de agendă